

LE PEUPLE



COURRIER

DE LA CÔTE
DU SUD



Paquin, Corriveau & Pelletier

AVOCATS et PROCUREURS

1, Place de l'Église,
Montmagny

Tél.: 248-4848

NOUS DISPENSONS AUSSI L'AIDE JURIDIQUE

CAHIER B

Mercredi 15 octobre 1975



Un des chalets du ministère des Terres et Forêts aux abords du Lac Couronné. La Manie prévoit y aménager un camp communautaire pouvant accueillir plus de visiteurs tout le long de l'année. [J.P.O. Peuple-Courrier]



Le Lac Couronné situé à environ 7 milles au sud-est de St-Bruno. C'est sur ce site enchanteur que la corporation touristique La Manie veut aménager une base de plein-air. [J.P.O. Peuple-Courrier]

A St-Bruno

Le lac Couronné pourrait devenir accessible au public

(J.P.O.)— Suite à une entente intervenue entre le ministère des Terres et Forêts et la corporation touristique La Manie, il se pourrait que le lac Couronné, situé à 7 milles au sud-est de St-Bruno de Kamouraska, soit rendu accessible au public et devienne le pivot d'une véritable base de plein-air pour cette région.

Ce lac et la forêt qui l'entoure appartiennent présentement au ministère des Terres et Forêts. L'accord de principes intervenu entre le ministère et la corporation touristique La Manie (nom d'un ancien petit village qui était situé tout près du lac Couronné) prévoit que, si cette dernière obtient des sources de financement sûres, le ministère cédera 5 acres de terrain et le droit de passage à la corporation pour qu'elle puisse aménager ce site en base de plein air.

Le projet d'aménagement du lac Couronné remonte à 1971 alors que la population de St-Bruno a fondé la corporation touristique La Manie. Les premières démarches, pour rendre le site accessible au public, furent entreprises en 1972 auprès du ministère des Terres et Forêts à Rimouski. Ces rencontres s'avèrent cependant infructueuses et on abandonna le projet.

Cependant, on a décidé au cours de l'été, avec l'appui

du comité d'action communautaire de St-Bruno, d'entreprendre de nouvelles démarches. Cette fois, les représentants de La Manie, avec en tête le maire de St-Bruno, M. Lucien Dionne, se sont adressés directement au ministère des Terres et Forêts à Québec avec le résultat que l'on a obtenu l'accord de principe que l'on veut.

L'objectif de la corporation touristique La Manie est de rendre accessible à la population le site du lac Couronné et d'y aménager des équipements de loisirs de plein air. La base de plein air pourrait être utilisée par la population en général et par des groupes précis tels les scouts, les clubs de l'Age d'Or, les classes vertes, etc.

On veut construire, aux abords du lac, un camp communautaire autour duquel se grefferont des équipements tels une plage, un camping rustique, un terrain de jeux, un pique-nique et des espaces réservés aux feux de camp. On pourrait y pratiquer le canotage, le pédalo, la pêche, le tir à l'arc et l'équitation. La base de plein air serait en fonction 12 mois par année et serait opérée de façon à ce qu'elle puisse s'autofinancer.

Les appuis qu'a reçu La Manie pour la réalisation de ce projet sont nombreux. Le Haut Commissariat à la

Jeunesse et aux Sports et aux Loisirs, 13 municipalités du comté de Kamouraska et 800 signataires d'une pétition sont favorables à l'aménagement du lac Couronné.

Reste maintenant à trouver des sources de finance-

ment. A cette fin, la corporation a présenté un projet d'Initiatives Locales pour entreprendre les travaux d'aménagement. Si le projet était accepté, le ministère des Terres et Forêts, en plus de céder 5 acres de terrain et

les droits de passage, fournirait même une aide technique pour réaliser les plans d'aménagement.

Signalons, en terminant, que le site prévu à cet effet est actuellement très peu utilisé, car il ne s'y fait plus

de coupe de bois permanente. Le ministère des Terres et Forêts possède bien quelques chalets aux abords du lac Couronné, mais ils ne sont utilisés qu'occasionnellement et pour fins de loisirs par des employés du gouvernement.

NOUVELLE TECHNIQUE EN CONSTRUCTION DE MAISON

«KITS DE MAISONS»

• 11 modèles de toits

• 15 plans de planchers

AVANTAGES:

- Normes "structome"
- Qualité supérieure
- Approuvé par CSHL
- Normes Novelec
- Rapidité de construction

N'hésitez pas à nous consulter gratuitement et sans obligation

ROLLAND MATHURIN

160-4e Rue Montmagny

Tél.: 248-3863

Sortie 232 de la Route 20

- ARMOIRES DE CUISINES
- VANITE
- FERMES DE TOIT

La Caisse Pop de St-Jean Port-Joli fait des dons communautaires

Lors d'une réunion sociale tenue au local de la Caisse Populaire, le 30 septembre, la Caisse Populaire de St-Jean Port-Joli a souligné la remise de certains dons communautaires. Une somme de \$15,000.00 a été donnée au Comité de

Restauration de l'Eglise et au Comité des Fêtes du Tricentenaire de la Paroisse. Par la même occasion, le Président de la Caisse Populaire, Monsieur Roger Pelletier, a souligné qu'un don de \$3,000.00 a été versé à des organismes de loisirs de la

municipalité et finalement une somme de \$1,000.00 au Collège de Ste-Anne de La Pocatière pour contribuer à l'achat de l'ancien Hôpital de Fatima qui sera converti en pension pour jeunes filles qui fréquentent ce Collège.

Monsieur Antonio Deschênes s'est fait l'interprète du Conseil de Fabrique pour remercier la Caisse Populaire et pour souligner son action sociale. Monsieur le curé Gilles Bernier en félicitant les autorités de la Caisse Populaire a constaté que celle-ci et le Conseil de Fabrique étaient deux organismes qui se tiennent par la base, les paroissiens étant la structure principale.

Enfin Mme Louise L. Deschênes a donné ensuite un exposé de ce que pourront être les Fêtes du Tricentenaire de la Paroisse. Des démarches sont déjà entreprises pour que ce Comité fonctionne à plein temps dans les semaines qui viennent.

Mouvement des Femmes Chrétiennes à St-Pamphile

Le 18 sept. réunion mensuelle des Femmes Chrétiennes au local habituel. Mme J.W. pelletier, présidente souhaita la bienvenue à la nombreuse assistance. M. le curé procéda à la bénédiction des insignes pour les nouveaux membres. Après quelques mots de félicitations et d'encouragement, notre aumônier annonça le sujet de l'orientation de cette année:

Dignité humaine
Qu'est-ce que la dignité humaine? L'équipe essaya de définir ces 2 mots avec l'aide de M. Le curé Deschênes.. puis à mieux comprendre, à mieux vivre à mieux favoriser.

Son but: approfondir la compréhension de la dignité humaine.

Noblesse de la personne humaine. Etre digne les uns envers les autres parce que chaque être a été fait à l'image de Dieu et par conséquent chacun a sa dignité humaine! Nous remercions sincèrement notre dévoué aumônier de nous avoir aidés à comprendre ces vérités profondes que nous essayerons de pratiquer dans notre milieu.

Un goûter-causerie permit à chacune d'échanger ses impressions sur cet intéressant sujet.

Une responsable du mouvement



Le président de la Caisse Populaire de St-Jean Port-Joli, Monsieur Roger Pelletier, remet un chèque représentant un don de \$15,000.00 à Madame Jeannine B. Robichaud et Monsieur Antonio Deschênes. Ces deux personnes sont conseillers, membres du Comité de la Restauration de l'Eglise et membres du Comité du Tricentenaire de la Paroisse.

Elections prochaines chez les Filles d'Isabelle de Ste-Perpétue

Le 23 septembre dernier marquait le début de l'année Isabellienne du Cercle des Filles d'Isabelle de Ste-Perpétue. Après de longues vacances, les membres du Cercle se réunissaient, toutes heureuses de se retrouver pour la première assemblée mensuelle.

Notre Régente Mme Rose Anna Daigle nous fit part des nombreuses activités à venir bientôt au programme du Cercle des Filles d'Isabelle.

De plus, divers sujets furent discutés et il fut également question des élections pour l'assemblée d'octobre, où de nombreux postes restent à combler.

Un goûter vint clôturer cette agréable réunion. Vivons tout au cours de l'année notre devise: "Unité, Charité, Fraternité".

Mme Lucienne R. Cloutier
Publiciste

Docteurs
**Marc Bernard
& Claude Normand**
Chirurgiens Dentistes
édifice de la Caisse Populaire
Avenue de Gaspé
St-Jean Port-Joli
Tél: Bur.: 598-3394-95
sur rendez-vous seulement

JEAN PARE B.A., L.L.L.
NOTAIRE et
CONSEILLER JURIDIQUE
Rue des Anciens Canadiens
St-Jean Port-Joli **TEL.: 598-6419**

Yves Lévesque
NOTAIRE
Conseiller juridique
232, Boul, Bégin
St-Pacôme
ur.: 852-2785 Rés.: 852-2660

Port-Joli vous l'offre

grand choix de pneus d'hiver B.F. Goodrich et Michelin

Les spécialistes feront les vérifications d'avant la saison hivernale.

SYSTEMES DE REFROIDISSEMENT (ANTIGEL)

SYSTEMES D'ALLUMAGE

BATTERIE

ALIGNEMENT ET BALANCEMENT DES ROUES

Venez avant l'achalandage, prenez rendez-vous avec notre gérant de service **M. Jacques Robin**

Nous installons les pièces authentiques G.M.



PORT-JOLI AUTO INC.

CONCESSIONNAIRE PONTIAC-BUICK

St-Jean Port-Joli **598-3366**



CONSEIL D'ADMINISTRATION DE LA GARDE PAROISSIALE ST-THOMAS. — Le nouveau Conseil d'administration de la Garde paroissiale St-Thomas de Montmagny, suite aux dernières élections, se compose de [1ère rangée de gauche à droite] MM Yvon Roger, assistant-secrétaire, Gérard Laberge, 2ième vice-président, Léopold Morin, président, Paul-Henri Gaudreau 1er vice président, Yvon Beaulieu, aumônier et Vallier Boudreaux, commandant; [2ième rangée dans le même ordre] ce sont MM Léon Fournier, secrétaire, Jérôme Roy, trésorier, Jean-Paul Guillemette, commandant en second, et Marius Nadeau, publiciste. Par ailleurs les officiers de la Garde St-Thomas procédaient le 6 octobre dernier à l'initiation de sept nouveaux membres qui sont, de gauche à droite sur la photo du bas, MM Marc Roger, Jean-François Boudreau, l'abbé Yvon Beaulieu, aumônier, Yvon Roger, Bernard Malenfant, Alphonse Morin et Alain Normand. [C.M. Peuple-Courrier]



Des certificats d'honneur remis à quatre Chevaliers de Colomb du Conseil de St-Paul

Des certificats d'honneur furent décernés par le Grand Chevalier du Conseil 3186-59 de St-Paul, M. Joseph-E. Aubé, à quatre Chevaliers de Colomb en signe de reconnaissance pour les idées et le travail qu'ils ont apportés en rapport avec les dernières réalisations de ce Conseil. La cérémonie s'est déroulée dimanche le 21 septembre dernier, à l'occasion de la réunion mensuelle des Chevaliers du Conseil 3186-59, et les récipiendaires des certificats furent MM Bertrand Roy, Député Grand-Chevalier, Guy Mercier.

Chancelier, Martin Girard, Cénémoniaire, ainsi que M. Lorenzo Gaudreau, Intendant. Le Grand Chevalier a profité de l'occasion pour remercier tous les membres qui ont contribué au succès des plus récentes activités du Conseil, dont il a d'ailleurs fait lecture du rapport. M. Aubé a également souligné les activités à venir: entre-autres l'organisation d'un comité de téléphone dans chacune des localités qui comptent des membres et le grand banquet aux huitres, qui auront été dégustées en fin de semaine dernière.

Projet "Emplois nouveaux à la Grande Ecluse

(Denise L. Bleney) Une subvention de \$78,000 dollars a été accordée par le Ministère du Travail au projet "emplois nouveaux" de la Grande-Ecluse présentée par l'Association Chasse et Pêche de Montmagny-L'Islet au Centre de Main-d'oeuvre du Québec assisté du Ministère des Affaires Sociales à Montmagny. Ce nouveau projet de la Grande-Ecluse, d'une durée de 19 semaines, emploie depuis le 11 août dernier, 22 personnes sélectionnées par le Centre de Main-d'oeuvre du Québec et le Ministère des Affaires Sociales à Montmagny. On sait que le programme "Emplois Nouveaux" vise la valorisation et la réintégration sociale d'individus aptes à retourner sur le marché du travail; en d'autres mots c'est une façon de pallier à la pénurie

d'emplois et au chômage actuel tout en favorisant les développements sportifs, éducatifs et récréatifs d'une région. On sait qu'en 1974, un projet "Initiatives Locales" avait été présenté par l'Association Chasse et Pêche de Montmagny-L'Islet en vue de commencer l'aménagement de la plage en nettoyant les abords de la rivière, également l'organisation d'un terrain de camping en plus de la construction d'une cinquantaine de tables à pique-nique et d'un stationnement pouvant accueillir au moins 300 autos. Une fois l'aménagement de la Grande-Ecluse terminé, ces projets, tout en favorisant l'essor de l'association, auront créés quelques nouveaux emplois pour notre région, en améliorant notre caractère touristique et tout

en nous donnant une certaine forme d'éducation écologique et sportive. Mais avant de voir se réaliser toutes ces ambitions, des

efforts soutenus devront être tentés pour terminer l'organisation de la Grande-Ecluse.

La BEI devient BFD

(C.M.) La Banque fédérale de développement qui succède à la Banque d'expansion industrielle ouvrira ses portes le 2 octobre dernier et occupe les bureaux qui servaient précédemment à la BEI.

Les objectifs de la BFD, selon son Conseil d'administration, visent à encourager

et à aider à l'établissement et à l'expansion d'entreprises au Canada. A cet effet, elle fournit des services financiers, des services de gestion-conseil, de formation en gestion, d'information, de consultation ainsi que d'autres services complémentaires dans le cadre prévu par la loi qui la constitue en corporation.



ROLMEX

le plus important laboratoire en médecine de source naturelle d'Amérique

Les laboratoires Rolmex possèdent maintenant 13 années d'expérience en médication de source naturelle. Des milliers de personnes apprécient, chaque jour, leurs produits et les services qu'ils rendent.

Un personnel hautement qualifié, des laboratoires des plus perfectionnés permettent à nos conseillers de vous apporter une aide précieuse pour conserver votre santé.

Les produits Rolmex sont distribués dans votre région par notre conseiller:

M. Louis Gaulin, Gérant,
11, Avenue Ste-Brigitte Sud,
Montmagny, Qué. Tél.: (418)
248-3930



Horizon santé, revue trimestrielle, vous invite à lire ses pages qui vous aideront à maintenir votre santé mentale et physique.

ROLMEX INC
Varenes, Qué. tél.: 866-6318

ARMOIRES DE CUISINE

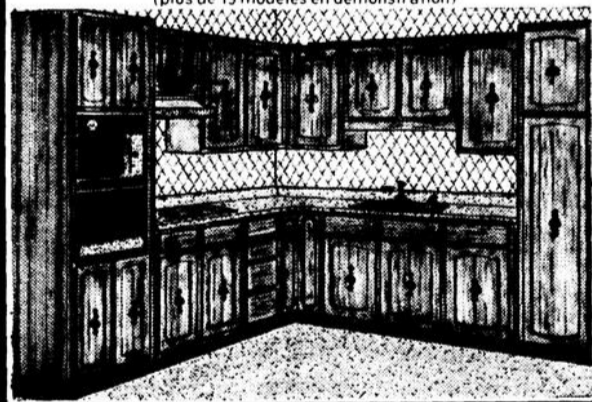
FABRICATION SUR MESURE INSTALLATION SUR PLACE SI DESIRÉE

Ne modernisez pas votre cuisine avant de nous avoir consulté. Pourquoi? Parce que nous sommes des spécialistes.

Voyez ce que sera votre cuisine avant d'acheter.

Visitez notre salle de montre: Nous vous ferons un plan et une estimation gratuitement.

(plus de 15 modèles en démonstration)



Les **Cuisines Canadiennes enr.**

Rolland Mathurin, Prop. 160, 4e rue, Montmagny
Sortie 232, route 20

Armoires de cuisines - vanités
fermes de toit - "Kits" de maisons

prestige

SALON DU MEUBLE DE MONTMAGNY INC.
144, Ave de la Gare, Montmagny 248-3591

Le Conseil des Oeuvres n'organise aucune souscription publique en 1975

Le Conseil des Oeuvres du diocèse de Sainte-Anne tient à rappeler à la population

une décision prise en mai dernier: Le Conseil des Oeuvres, qui

n'est plus lié par entente administrative à Centraide de Québec (Plume Rouge)

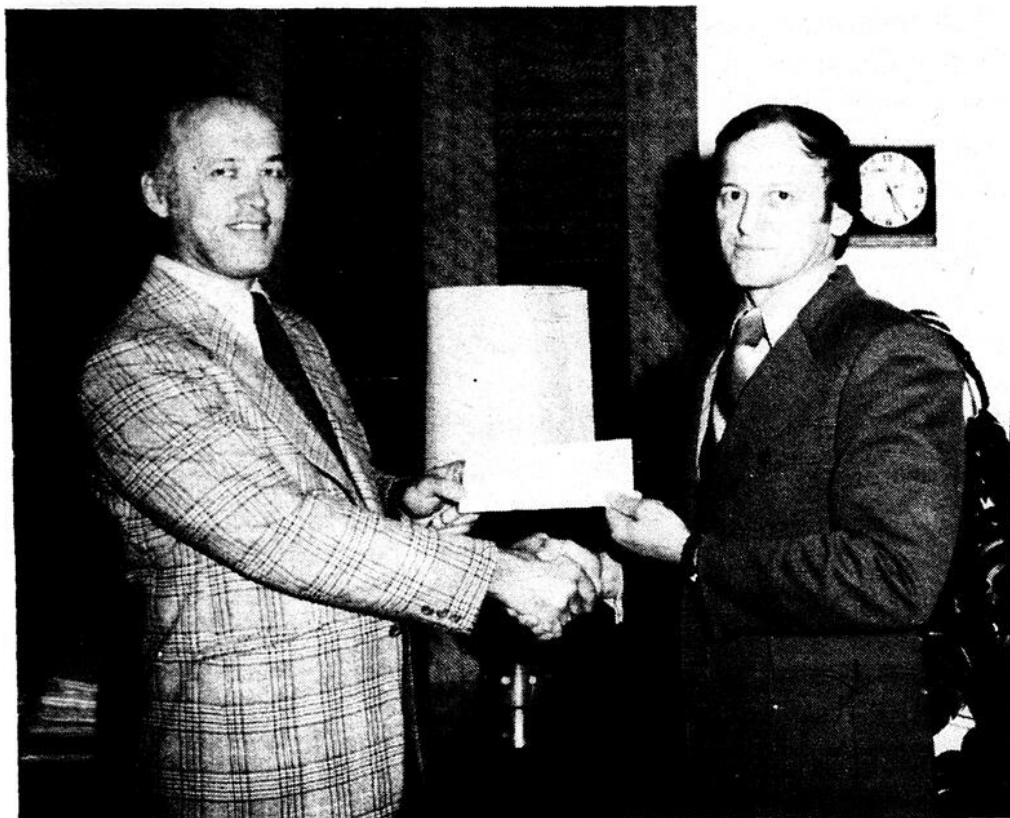
n'organisera pas de campagne publique de souscription cet automne dans les limites du territoire du Grand-Portage et de Pascal-Taché. Le Conseil des Oeuvres ne peut assurer la population que l'argent versé à Centrai-

de Québec sera distribué dans le milieu. En conséquence, il encourage plutôt la population à donner directement à des organismes du milieu.

Le Conseil d'administration du Conseil des Oeuvres

remercie la population de l'appui qui lui a permis d'apporter même pour la présente année une aide financière et technique à certains organismes.

Le Conseil des Oeuvres
Par Jean Lévesque Prés



LA CAISSE POP FAVORISENT LES ETUDIANTS. Les dirigeants de la Caisse Populaire de Ste-Anne de La Pocatière viennent de voter une somme de \$500.00 à la Caisse de dépannage de l'Institut de Technologie Agricole de La Pocatière afin d'aider les étudiants rencontrant des difficultés financières temporaires. Au cours de l'année 1974-75, la Caisse populaire de Ste-Anne avait mis \$1,000.00 à la disposition de ce service qui a pu consentir 48 prêts. Grâce à la Caisse populaire de Ste-Anne, les étudiants bénéficieront de \$1,500.00 au cours de la présente année. M. Bernard Turmel, directeur général de la Caisse populaire, remet le chèque au montant de \$500.00 à M. Gérald Rousseau, agronome et directeur des Services aux étudiants.

(Photo: Raymond Boutet)

La souscription de la Croix-Rouge, section

La Pocatière rapporte \$4,046

La section La Pocatière, comprenant huit paroisses a remporté un succès sans précédent lors de sa campagne de souscription 75, en faveur de la Société Canadienne du Cancer.

L'objectif de \$2,700.00 a été dépassé largement comme en fait foi les résultats:

St-Onésime	\$77.85
St-Gabriel	\$167.85
St-Pacôme	\$207.75
St-Philippe	\$200.00
St-Denis	\$205.00
Mont-Carmel	\$389.55
Rivière-Ouelle	\$724.70
La Pocatière	\$2073.54
Pour un grand total de	\$4046.24

La population s'est montrée très généreuse à l'appel des dévoués solciteurs. Le président de section, M. Ls Joseph Fortin les remercie au nom de la direction et félicite les présidentes de

chaque paroisse pour leur magnifique travail: Mmes Rosaire St-Pierre, Georges-Emile Lévesque, Noëla Dubé, Roger Bossé, Lionel Plourde, Jean-D'Arc L. St-Jean, Jean-Baptiste Bonen-

fant et André Cheruite. A tous et à chacun, la Société Canadienne du Cancer dit un cordial merci pour le franc succès obtenu. Ls. Joseph Fortin, président de Section

P.-H. BERGERON & ASS.

Marcel Lajeunesse

AUDIOPROTHÉSISTE

Laboratoires de Service Auditif

MAICO-ZÉNITH

3, Avenue Bégin,
Lévis (837-4458)

AUTRES LABORATOIRES DE SERVICE
QUÉBEC ST-GEORGES
CHICOUTIMI TROIS-RIVIÈRES
RIVIÈRE-DU-LOUP

embarque, c'est l'temps!

au service de l'éducation des adultes, on t'attend!

COURS DE FORMATION GÉNÉRALE PLEIN TEMPS

Des cours de formation générale à temps plein seront dispensés par la Commission Scolaire Régionale Pascal-Taché dans les options suivantes:

- 1) Pré-secondaire et secondaire 1 (classe à niveaux multiples)
Date de début: 3 novembre 1975
Lieu du cours: La Pocatière
Nombre de places disponibles: 20
Durée: 21 semaines
- 2) Secondaire 111 et secondaire 1V (classe à niveaux multiples)
Date de début: 3 novembre 1975
Lieu du cours: La Pocatière
Nombre de places disponibles: 20
Durée: 18 semaines

POUR INSCRIPTION:

Veuillez prendre rendez-vous avec le Centre de la Main-d'Oeuvre du Canada de Rivière-du-Loup ou de votre localité.

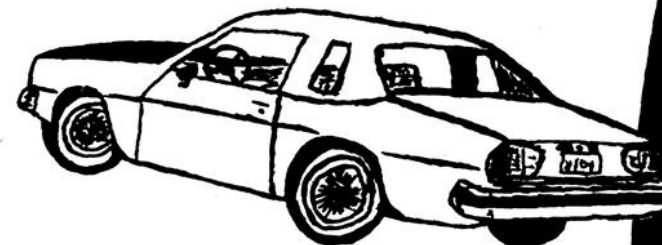
UNE COLLABORATION DU C.M.C.-M.E.Q.-C.F.P.

Venez voir nos vendeurs!

Ils ont une offre à vous faire:

les modèles '76 sont là!

NOUS AVONS AUSSI UN CHOIX DE VOITURES ET CAMIONS USAGES A PRIX IMBATTABLE



Votre voiture est-elle prête pour l'hiver?

Voici la solution:

Les techniciens de Pavillon Pontiac Buick vont faire les vérifications d'usage. Venez les consulter.



Props.: Paul Gauvin et Roger Malenfant. Vente et service

Route 132, Trans-Canadienne, 856-2946
sortie 273, La Pocatière.

- ★ DES SERVICES PHARMACEUTIQUES!
- ★ DES SERVICES ORTHOPEDIQUES!
- ★ DES COSMETIQUES!
- ★ DES PRIX!
- ★ UN SERVICE DE LIVRAISON!
- ★ UNE PHARMACIE!
- ★ VOTRE PHARMACIE!

P. MARCHAND
C. ROBITAILLE
PHARMACIENS



Voisin du Centre Culturel

1000 6^e AVE
LAPOCATIERE

856-3744

Problème no 339
7 lettres cachées
THEME
LE CORPS HUMAIN
MOT-MYSTÈRE

Lorsque tous les mots ci-dessous auront été utilisés horizontalement, verticalement et diagonalement dans la grille, il ne vous restera que les lettres servant à relever le MOT-MYSTÈRE.

- | | | | | | | |
|----------|----------|---------|----------|--------|----------|----------|
| A | cervelle | cubitus | G | M | orteil | sourcil |
| aine | chair | E | genou | main | P | T |
| aisselle | cheveu | épaule | H | membre | poil | talon |
| artère | cheville | F | hanche | mollet | poitrine | tibia |
| B | cils | face | I | N | R | torse |
| biceps | col | fémur | intestin | nerf | rate | tendon |
| bouche | cornée | fesse | L | nez | rein | V |
| bras | côte | figure | lèvre | nuque | rétine | veine |
| C | cou | foie | lombes | O | S | ventre |
| canine | crâne | frontal | ongle | ongle | sang | vertèbre |

La réponse du problème précédent: bouffon

1	P	O	I	L	A	T	N	O	R	F	I	G	U	R	E
2	O	R	T	E	I	L	E	U	E	V	E	H	C	L	R
3	I	B	S	B	E	C	O	N	E	E	A	M	L	C	B
4	T	T	I	V	O	N	R	R	D	N	N	E	U	O	M
5	R	A	R	C	E	U	T	U	C	O	S	I	N	R	E
6	I	E	L	G	E	E	C	H	O	S	N	G	T	N	M
7	N	N	N	O	B	P	E	H	I	S	L	E	I	E	A
8	E	A	T	R	N	V	S	A	E	E	L	N	R	E	R
9	S	R	E	E	I	E	E	U	C	H	A	I	R	F	T
10	S	C	E	L	S	N	U	I	T	C	F	A	C	E	E
11	E	A	L	I	T	T	E	Q	N	I	A	M	L	C	R
12	F	E	R	O	N	R	I	Z	U	E	B	L	O	R	E
13	O	A	R	B	T	E	U	N	T	N	O	U	R	A	N
14	I	S	E	B	M	O	L	O	E	M	L	O	C	T	I
15	E	P	A	U	L	E	C	E	R	V	E	L	L	E	A

Unité Sanitaire

Unité sanitaire de Montmagny pour la semaine du 13 octobre au 17 octobre 1975

Lundi 13 octobre
N.Dame du Rosaire: Clinique de bébés: 9 hres 45 à 10 hres 15 a.m.
Ste-Euphémie Clinique de Bébé 10 hres 30 à 11 hres a.m.
Cap St-Ignace: Clinique de bébés 1 hre 30 à 2 hres PM

Mardi 14 octobre:
St-Fabien: Clinique de bébés 10 hres 30 à 11 hres A.M.
St-Just: Clinique de bébés 1 hre 30 à 2 hres P.M.

Mercredi 15 octobre
Ste-Lucie: Clinique de bébés 9 hres 30 à 10 hres a.m.
Lac Frontière: Clinique de bébés 10 hres 30 à 11 hres a.m.
Ste-Apolline: Clinique de bébés 1 hre 45 à 2 hres 15 P.M.
St-Paul: Clinique de bébés 2 hres 30 à 3 hres P.M.

Jeudi 16 octobre
Berthier: Clinique de bébés 10 hres à 10 hres 30 A.M.
St-Pierre Clinique de bébés 10 hres 45 à 11 hres 15 A.M.

Vendredi 17 octobre
St-François Clinique de bébés: 10 hres à 10 hres 30 A.M.

Dr. Gilbert Courcy m.d. C.S.P.Q., D.H.P., Médecin-hygiéniste Unité sanitaire de Montmagny.
Pour toute communication concernant l'Environnement Hygiène et salubrité du Milieu on est prié de communiquer avec le même bureau Tél: 248-2555
Georges Fradette Inspecteur en hygiène publique Services de Protection de l'Environnement

N.D. aux Buckland

MARIAGE

Le 27 septembre dernier M. L'abbé Cyrille Poulin bénissait le mariage de Mlle Claire commis comptable à l'assurance Desjardins et fille de M. Mme Aurèle Carrier à M. Dnald fils de M. Mme Lorenzo Bolduc qui accompagnait son fils à l'autel. C'est au bras de son père que dans une longue toilette blanche à corsage rehaussé de garniture bleu, grand chapeau blanc en guise de bouquet un léger parassol de fleurs blanches et bleus harmonisaient le tout. La mère de la mariée était élégante dans une longue robe rose saumon à garniture de marabou blanc fleurs blanches à l'épaule et accessoires noirs, tandis que Mme Bolduc portait une magnifique toilette bleu, sa jupe décorée de fil d'argent, petit manteau blanc court fleurs d'épaules et accessoires pâle. M. Mme Gilles Leblond soeur de la mariée agissait comme garçon et fille d'honneur et on fait le service de l'autel. Mme Monique Carrier autre soeur de la mariée a gentiment présenté les anneaux sur un coussin de satin blanc et bleu. De nombreuses photos rappelleront à tous le souvenir de ce jour heureux et l'on se rendit à la Sapinière pour un substantiel repas, parents et amis se joignirent à eux pour la veillée où l'on s'amusa ferme jusqu'à une heure avancée de la nuit mais comme toutes les bonnes choses ont une fin il fallut se séparer car déjà les mariés vont nous quitter, pour le voyage Mme Bolduc portait un cortone deux pièces bleu marin accessoires noirs, le marié portait un pantalon bleu pâle et veston marine à leur retour ils résideront à Lévis où ils travailleront tous deux. Nos meilleurs vœux de bonheur à ces nouveaux époux.

MARIAGE

Le 4 octobre a été béni le mariage de Mlle Noëlla fille de M. Mme Anselme Fournier de ST-Malachie à M. Mme Alyre Bolduc de notre paroisse. La réception a eût lieu à ST-Malachie au centre des loisirs et les mariés partirent en voyage en Ontario. A leur retour ils résideront à Montmagny. Nos vœux de bonheur les accompagne.

FETE A L'AGE D'OR

Notre club de l'âge d'or continue toujours ses activités pour le plaisir et l'agrément de ces membres. On a célébré récemment les 80 ans d'âge de Mme Arthur Morin très assidue aux réunions, une partie de cartes et toujours animée que ce soit la maison où au local de l'âge d'or puisque c'est son passe-temps favori sans délaisser pour autant le travail, quelle monie. Nous la félicitons et fait pour les oeuvres de la charité entre-autre l'aide de cette fête.

OSCAR PARADIS
Entrepreneur général en construction.
51, Rivière Sud, Montmagny. 248-2966.
Confiez vos travaux à des mains spécialisées.

FINI LE PEINTURAGE
Nos 12 années d'expérience en rénovation de résidences ont fait que nous sommes les spécialistes de la Région.
Montmagny Aluminium Enr.
134 ave Ste-Brigitte Sud Coin 7e rue Montmagny 248-2534

PHARMACIE MONTMAGNY ENR.
Roger Blanchet, B.A.L. Ph. prop.
114, Ave de la Gare, Montmagny 248-0343
Vous trouverez un grand choix de cadeaux tels que COSMETIQUES, KODAK, CHOCOLATS, LAURA SECORD

3 pharmaciens licenciés à votre service	Livraisons gratuites	Commandes postales acceptées
---	----------------------	------------------------------

NOUS LOUONS: Béguilles, Canes, Marchettes, Chaises roulantes, Commodes
NOUS VENDONS: Les coussins pour malades, Bassines, Urinoirs, Draps et Taies d'oreillers pour malades.

JEAN-CLAUDE BLOUIN
Tél.: 248-3345
ENTREPRENEUR EN PLOMBERIE ET CHAUFFAGE
VENTE - INSTALLATION REPARATION
150, Ave Ste-Brigitte Montmagny, Qué.

Pour un **Ameublement de bureau** de 1ère qualité, voyez **J.B. BUTEAU JR.**
184, RUE COUILLARD, MONTMAGNY. 248-1297
Là vous trouverez **Vente-service-location**
MEUBLES ET ACCESSOIRES, MACHINES A ADDITIONNER, CALCULATRICES, CAISSES ENREGISTREUSES, COFFRE-FORTS, MACHINES A POLYCOPIER ET A PHOTOGRAPHIER, CLAVIGRAPHES, HORLOGES, ENREGISTREUSES

Imprimés de tous genres
- Cartes d'affaires - En-fêtes de lettres - Enveloppes - Factures - Chèques - Circulaires - Brochures - Dépliants - Créations, etc...
Service rapide
POUR REPRESENTANT APPELER: 248-4805
IMPRIMERIE TACHÉ ENR.
Propriétaire Jean Mootz
404 Boul. Taché Est - Montmagny

BANQUE DE SANG A LA SPCA— La SPCA est heureuse d'annoncer que, depuis le 1er octobre, elle offre en permanence une banque de sang gratuite pour les chiens. Tous les vétérinaires, où qu'ils soient situés au Québec, peuvent obtenir ce sang gratuitement, en se présentant à la SPCA, 24 heures par jour, sept jours par semaine. Le sang leur est fourni gratuitement, à la condition formelle qu'il ne soit pas vendu au propriétaire du chien qu'ils soignent. A ce que nous sachions, la SPCA est la première société protectrice des animaux à organiser une banque de sang de ce genre au Canada, et l'une des rares en Amérique du Nord à le faire. La SPCA regrette de ne pouvoir organiser une banque de sang du même genre pour les chats. «Notre vétérinaire juge que ce projet n'est guère réalisable pour le moment, déclare le Directeur général, et ceci pour des raisons techniques. Il n'est toutefois pas impossible qu'or réussisse à écarter ces difficultés dans un avenir rapproché».



CHEZ LES LIONS. Le Club Lions de Montmagny, recevait la semaine dernière le président de zone: le lion Arthur Paquet de Lauzon. Sur la 1e photo nous reconnaissons M. Paquet qui entretient les membres de lionisme. Le lion Raymond Caron a fait la présentation du Conférencier et le président du club Magnymontois, Réjean Boulet a présidé le souper.

Le président de zone était également accompagné des présidents des Clubs Lions de Lévis et de Lauzon ainsi que de deux ex-présidents des mêmes clubs. Sur la photo 2 le président Réjean Boulet fait place à Milles Marlène Boulet et Pierrette Morin qui en profitent pour faire un brin de promotion sur le Festival de l'Oie Blanche de Montmagny qui s'en vient à grands pas.



Le Conseil de St-Charles Village retarde l'octroi des contrats d'entretien des chemins d'hiver et de la cueillette des ordures

Lundi soir, le 6 octobre à 8 heures P.M. à l'assemblée Mensuelle du conseil de Saint-Charles Village, avait lieu l'ouverture des soumissions, pour l'entretien des Chemins d'hiver en 1975-76 et la cueillette des ordures ménagères.

Après la lecture du procès verbal de la dernière Assemblée, et la correspondance, avait lieu l'ouverture des dites soumissions... Pour l'ouverture des rues, l'offre du seul soumissionnaire (le Syndicat d'Utilité Rurale) donnait une augmentation de près de \$3,000. sur l'an dernier, totalisant un montant de près de \$9,000.00 pour l'hiver qui se vient. Quant à la cueillette des ordures, le seul soumissionnaire M. Edouard Trahan donnait une augmentation de plus de 150% sur celle du dernier exercice... Chose compréhensible, vu le mon-

tant payé l'an dernier alors que chaque propriétaire ne payait pas plus de 25 cents par semaine pour faire ramasser ses ordures.

Les soumissions furent étudiées et les réponses n'étant dues que pour la fin d'octobre, il fut décidé d'y penser avant de donner une réponse.

Plusieurs choses de plus ou moindre importance étaient à l'ordre du jour, et l'assemblée fut levée vers les 10 heures et demie.

La Chambre de Commerce de Montmagny visite les Industries L'Islet Inc.

(R.L.) C'est mercredi le 8 octobre dernier que quelque 30 membres de la Chambre de Commerce de Montmagny ont procédé à la visite des installations de la firme Industries L'Islet Inc, à Ville de L'Islet.

A cette occasion, les membres de la Chambre de Commerce de Montmagny ont pu assister aux différentes étapes menant à la fabrication, sur place, d'une roulotte de voyage ou d'une unité de camp industriel. Trois membres du personnel cadre de la firme Industries L'Islet Inc étaient présents pour répondre aux questions diverses des visiteurs concernant la production de leur

compagnie.

On présenta également aux membres de la Chambre de Commerce deux prototypes de roulettes de voyage, modèle 1976. La visite terminée, on assista à la projection d'un court film documentaire traitant des Industries L'Islet.

RADIATEUR

- Vente
- Réparation
- Service rapide

RABY AUTO INC.

Information Réal Fournier Route 20, sortie 225
St-François, Cté Montmagny 259-7736

Tous genres
de
radiateurs
en main

VENTE DE TAPISSERIE SUR LA MARCHANDISE EN STOCK...

DE 50% A 75% ESC.

Il faut liquider la marchandise 75
pour faire place à la marchandise 76...

Prix rég.: 5.25
5.65
6.10
6.95
7.95
10.50
11.95
13.95

Prix spécial:
2.89
(du R.S.)

Jacques Dumas

(Morigeau) St-François

259-7741

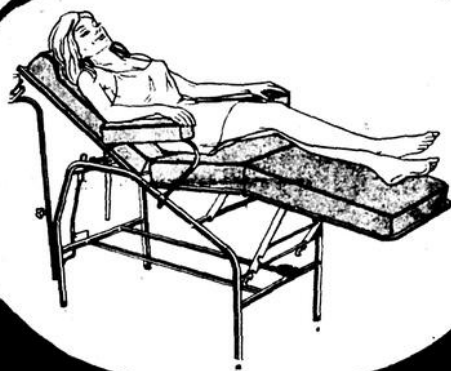
**DES PRIX PLUS BAS,
IL Y EN A CHEZ DUMAS!**

SALON D'ESTHETIQUE Enr.

Yvette Guillemette Prof.

17, ST-JEAN BAPTISTE OUEST
MONTMAGNY.

248-2277



- épilation à l'Electrolyse
- épilation à la cire
- manucure
- pédicure

Un soin facial pour vous défendre dans une
ambiance calme et reposante, est ce qu'il y a de
mieux pour votre beauté.

Nouvelle Crème et Serum au
Collagène augmente l'élasticité
de la peau.
Les rides sont atténuées.
L'hydratation devient plus élevée.

DEPOSITAIRE DES
PRODUITS DU DR RENAUD
EVERMOND
SALBA POUR LES SOINS DU
CORPS

LYSE DERMIQUE

Une méthode nouvelle de désincrustation profonde de
l'épiderme. Un traitement breveté réservé à
l'Esthéticienne

DANS QUELS CAS?
Teints brouillés,
Epidermes asphyxiques,
Peaux flétries
Peaux encombrées de cellules mortes

RESULTATS
Epiderme tonifié
Teint unifié
Grain de peau affiné
Pores resserrés et libérés en surface,
Effet astringent (sans dessèchement
mê... en cas de peau sèche.

Les Patriarches, histoire et théologie

C'est à L'Isle-Verte, dans la vieille maison historique où est né l'auteur qu'a eu lieu le vendredi 3 octobre 1975 le lancement officiel de l'ouvrage de monsieur Robert Michaud, Les Patriarches, histoire et théologie, publié par les Editions du Cerf l'été dernier.

Il s'agit du premier ouvrage de monsieur Michaud, professeur d'Ecriture Sainte à l'Université du Québec à Rimouski. Mais ce ne sera sans doute pas le dernier puisque l'auteur s'est engagé à fournir cinq autres manuscrits au même éditeur et qu'un deuxième ouvrage est presque terminé.

Le livre Les Patriarches, histoire et théologie, publié dans la collection Lire la Bible, nous propose une nouvelle façon de comprendre l'histoire des Patriarches Abraham, Isaac et Jacob, racontée dans le premier livre de la Bible, la Genèse, et nous fait découvrir la mode de pensée clanique en même temps que la profonde signification théologique des traditions patriarcales.

Dans la première partie de son ouvrage, monsieur Michaud nous montre que l'arbre généalogique Abraham-Isaac-Jacob n'appartient pas au domaine de la

génération physique mais au mode de pensée clanique. L'auteur y explique qu'après leur arrivée en terre fertile (Canaan), les semi-nomades ont adopté et transformé des légendes culturelles dont on retrouve les vestiges dans la Genèse. Au terme d'une longue et patiente étude des traditions patriarcales qui se sont enracinées dans l'histoire, l'auteur établit que la formation de la généalogie biblique a commencé, non

pas avec Abraham, mais plutôt avec Jacob et qu'elle a suivi la voie ascendante: Jacob, Isaac, Abraham.

Dans la seconde partie de l'ouvrage, l'auteur rappelle que la Genèse représente le résultat de la fusion de trois écrits d'auteurs et d'âges différents. Ces trois écrits remontent respectivement au dixième, au huitième et au sixième siècle avant Jésus-Christ. Leurs auteurs ont adapté à leur époque les

traditions ancestrales. Monsieur Michaud dégage la signification théologique de leurs différentes interprétations des traditions patriarcales.

La publication de cet ouvrage a été annoncée au début de l'année 1975. On estime que le livre est promis à une grande diffusion. Récemment, en effet, les Editions du Cerf ont signé un contrat avec la maison Verbo Divino d'Es-

tella pour la traduction de l'ouvrage en espagnol.

L'auteur est depuis plusieurs années passionné pour la recherche sur la Bible. Il a fait ses études en Ecriture Sainte à la Catholic University of America, Washington, District of Columbia, et à l'Institut biblique pontifical de Rome. En 1971, il a aussi fait un séjour d'un mois à Fribourg, en Allemagne, pour mener des recherches en bibliothèque.



M. Robert Michaud, professeur d'Ecriture sainte et auteur de "Les Patriarches", Histoire et théologie".



JO, le magazine pré-olympique de la télévision de Radio-Canada est maintenant présenté tous les lundis à 19h30. Réalisée par Gaston Dagenais et Louise B. Tardif, cette série est commentée par René Lecavalier et Richard Garneau.

En devenant un magazine hebdomadaire, JO peut ainsi approfondir davantage les divers aspects de la préparation et de la présentation des Jeux Olympiques. Les téléspectateurs pourront ainsi profiter au maximum, en 76, des Jeux Olympiques.

Chaque demi-heure de JO nous tiendra au courant des plus récents développements des Jeux de Montréal. Nous aurons notamment l'occasion de connaître et de mieux apprécier les 21 disciplines au programme des Jeux de la XXIIe Olympiade.

 **A la télévision de Radio-Canada**

Tél: 246-3790



Gaston Guimont

Entrepreneur en construction vente et pose de déclin d'aluminium, déclin de masonite.

Cap St-Ignare

Cté Montmagny, Qué.

Tél: Bur. 248-1358

Tél. Rés.: 248-2545

A. & A. COULOMBE ENR.

ENTREPRENEUR Excavation
Dynamitage
Terrassement,

R.R. NO. 1

Montmagny, P.Q.

Concessionnaire John Deere

MONTMAGNY READY MIX

"BETON PREPARE DE MONTMAGNY"

—Service
—Prix
—Qualité

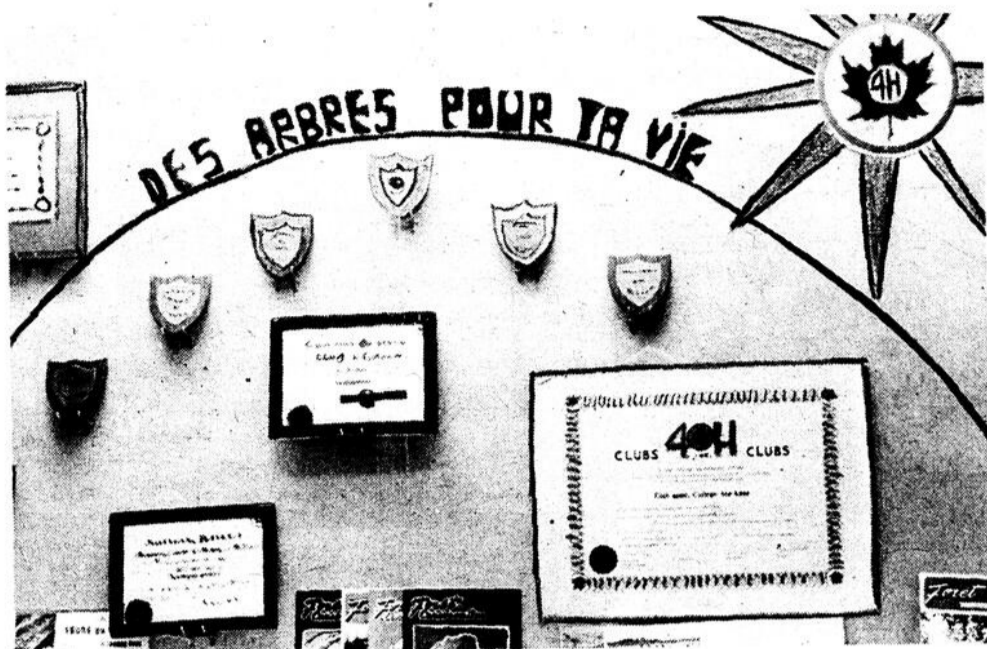


PLAN NO. 1 248-0953
ROUTE TRANS-CANADA
MONTMAGNY

PLAN NO. 2 St-Raphael, Ber. Que. 243-2102

PLAN NO. 3 Ville La Pocatière, Kam. 856-3409

PLAN NO. 4 St-Anselme 885-4096



Cette photo donne un aperçu des trophées que le Club 4-H du Collège de Sainte-Anne-de-La Pocatière a remportés lors du dernier congrès provincial 1975.

"1975-76: Encore plus loin" pour les 4-H

C'est le leitmotiv que le Club 4-H du Collège de Sainte-Anne-de-La Pocatière a lancé à ses membres du début de l'année scolaire. Fier des succès remportés au cours de la dernière année, comme l'obtention de deux (2) prix provinciaux en réalisation et en chanson, des prix régionaux en initiativés et en sculptures, le Club 4-H du Collège de

Sainte-Anne-de-La Pocatière veut continuer, par une ardeur déculpée, à promouvoir le thème: "Des arbres pour ta vie". Les jeunes 4-H désirent rendre la population consciente de la protection à apporter à l'arbre, le purificateur d'air, le dépolluant, par exemple, si nécessaire à la survie de l'homme. Au début de cette année d'activité, ils se proposent

par des réunions hebdomadaires, des montages, des réalisations de maquettes, de projets d'études, des excursions et des camps, de réaffirmer leur présence et leur convictions dans le domaine de la protection de l'environnement. Le Club 4-H du Collège de Sainte-Anne-de-La Pocatière a obtenu sa charte, l'année dernière.

Les étudiants de l'option mécanique à St-Pamphile visitent un garage à Berthier-sur-Mer

(Denise L. Bleney) Jeudi le 9 octobre 75, trente-six étudiants en technique de mécanique des cours "professionnel court" et "professionnel long" de la Polyvalente St-Pamphile visitaient l'atelier de montage de moteurs de M. André Lévesque à Berthier-sur-Mer. L'objectif de cette rencontre était de montrer aux étudiants comment on procède au remontage d'un moteur, quel est l'outillage nécessaire et comment fonctionne une telle industrie.

M. Jean-Claude Litalien et M. Jean-Marie Bourgault, professeurs, nous disaient au moment de la rencontre que ces visites d'ateliers motivent les élèves à se spécialiser et les préparent à un mini-stage de deux semaines (pour ceux du professionnel long). En janvier prochain, ces mêmes étudiants visiteront éventuellement "Salon de l'auto" à Montréal et en mai "l'usine G.M. à Ste-Thérèse; toujours vers la poursuite de ces mêmes objectifs et sur-

tout l'application concrète des cours théoriques. L'atelier de la Polyvalente St-Pamphile ne contenant pas l'outillage complet de telles usines, il est donc quasi nécessaire pour les étudiants d'effectuer à l'occasion ces visites industrielles. Notons que les étudiants du professionnel court se destinent au service à l'auto tandis que ceux du professionnel long sont aide-mécanicien dès la sortie de leur cours.

CENTRE DE DECORATION

Tapis - Tapisserie - Rideaux - Tentures

Participez à notre concours, un gros lot de \$10,000.00 demandez vos coupons.



MEUBLEMENTS
Soucy Inc.

1322, 4e Ave. La Pocatière

856-1245

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN

Présentation des modèles 76



- Des rafraîchissements gratuits
- Prix de présence

DIMANCHE
LE 19 OCTOBRE
A 8 HEURES P.M.

Tout le personnel sera là pour vous accueillir. Venez en foule.

.Chrysler
.Plymouth
.Valiant
.Duster
.Cricket
.Camions "Dodge"



Maurice Bourgault Automobile Inc.

La Pocatière, P.Q.

Tél.: 856-1461

LYSE PIERS, ASTROLOGUE,

PRÉSENTE VOTRE HOROSCOPE



BELIER
(21 mars
au 20 avril)

AFFAIRES

C'est la routine qui vous convient le mieux en cette semaine et cela est très difficile à tenir pour un natif du signe du Belier, mais soyez quand même prévenu que tout changement serait source de bien des complications. Le secteur financier risque de subir une grosse baisse au début de la semaine, un déboursé imprévu et assez important deviendra nécessaire afin de rembourser un prêt quelconque.

AMOUR

Une certaine désillusion sentimentale est malheureusement à craindre pour la soirée de mercredi, votre tempérament quelque peu excitable ces temps-ci est la cause indirecte de vos déboires. Un petit rapprochement s'effectuera au cours de la fin de la semaine, mais ne vous leurrez pas sur des belles promesses! Les célibataires devront se contenter de leur petit bonheur solitaire pour le moment.

SANTÉ

Mauvaise digestion, nervosité.



TAUREAU
(21 avril
au 20 mai)

AFFAIRES

Une heureuse surprise vous parviendra de la part de personnes très influentes en cette journée de mercredi, leurs propositions valent la peine d'être considérées. Un peu de désagrément semble venir vous accabler en la journée de samedi, des mésententes avec des confrères de travail seraient à éviter. Au début de la semaine, il vaudrait mieux ne pas vous engager dans certaines affaires en apposant votre signature sur des documents.

AMOUR

Une relation amicale risque de vous laisser tomber, aujourd'hui, ne confiez pas tous vos secrets à ces gens car une trahison pourrait survenir à votre insu! Les rapports avec l'être aimé demeurent quelque peu difficile, votre sens de l'entêtement et de l'obstination lui tape sur les nerfs lorsque vous dépassez la mesure, soyez prévenu... En fait, c'est la journée de mardi qui vous favorisera le plus sentimentalement parlant.

SANTÉ

Courbatures, fractures, rhumatismes.



GÊMEAUX
(21 mai
au 21 juin)

AFFAIRES

Le milieu professionnel comportera des hauts et des bas en ces trois prochains jours, des honneurs et compliments vous seront adressés d'une part et d'autre part, des déceptions quelconques sont aussi à prévoir. Par ailleurs, vous bénéficiez de l'appui de vos supérieurs à chaque fois que vous réclamerez de l'aide. Malheureusement, le début de la semaine ne s'annonce pas aussi bon puisque de graves problèmes se poseront à vous les subalternes revendiqueront des droits qu'il vous est difficile d'accorder.

AMOUR

L'être aimé se sent délaissé surtout en cette journée de mercredi faites-lui comprendre que malgré vos préoccupations votre cœur lui appartient et tout rentrera dans l'ordre. Les jeunes natifs de ce signe risquent de passer de mauvais "quart d'heure" avec leurs parents! Attendez-vous à recevoir ou à visiter vos amis au cours de la fin de la semaine, car ce seront des journées qui se prêteront mieux à l'amitié qu'à l'amour proprement dit.

SANTÉ

Maux de gorge.



CANCER
(22 juin
au 22 juillet)

AFFAIRES

Un manque de connaissances quelconque peut vous causer certains problèmes en cette journée de mercredi, comblez donc ce vide en entreprenant de nouvelles études en vue de vous perfectionner davantage vous en retirerez beaucoup de mérite et aussi d'avantages. Au début de la semaine, il vous est utile d'espérer un crédit tant financier que social car toutes demandes en ce sens seraient rejetées, ne comptez donc que sur vous-même.

AMOUR

C'est en dialoguant que l'on apprend à mieux se connaître, c'est évident, mettez-le donc en pratique! Cessez de vous replier sur vous-même et laissez votre cœur et votre pensée s'ouvrir à l'être que vous aimez. En suivant ce petit conseil, votre fin de semaine s'avèrera une réussite sur le plan sentimental. Par contre, méiez-vous de certaines personnes qui songent à vous nuire dans vos affaires de cœur en la journée de lundi.

SANTÉ

Maux de jambes.



LION
(23 juillet
au 23 août)

AFFAIRES

Une rentrée d'argent inattendue peut vous parvenir en cette semaine. Par ailleurs, une aide financière vous sera faite, mais avant d'accepter de prêter de l'argent, mettez vos conditions de remboursement sur papier. A votre milieu professionnel, le début de la semaine s'annonce assez désastreux, une perte de prestige est à craindre.

AMOUR

Sensuellement vous vous sentirez quelque peu négligé ces temps-ci par l'être aimé, sachez être patient et ne faites pas de scènes inutiles qui dans toute logique empireraient les "choses"... Une petite sortie de plaisir s'effectuera au cours de la fin de semaine et l'amour en fera sûrement partie! Les parents des jeunes natifs de ce signe infligeront leur mauvaise humeur à leur progéniture en la journée de lundi, peut-être avec raison?...

SANTÉ

Maux de ventre, menstruation difficile pour la femme.



VIERGE
(24 août
au 22 septembre)

AFFAIRES

Le travail en coopération vous convient de gros avantages. De plus, une augmentation de vos profits est à entrevoir au cours de la fin de semaine, grâce à un travail supplémentaire que vous effectuerez. Pour les étudiants de ce signe, malheureusement la journée de lundi leur apportera de mauvaises nouvelles. Pour les hommes d'affaires, les nouvelles de l'étranger seront quelque peu catastrophiques.

AMOUR

Deux petits moments sont à surveiller afin d'éviter des mésententes toujours désastreuses: la soirée de mercredi ainsi que l'après-midi de vendredi, si vous parvenez à contourner ces points litigieux, nous vous promettons une semaine très heureuse à votre domaine conjugal. Les célibataires pourront trouver une âme compréhensive et affectueuse au cours de la fin de la semaine mais rien de tellement sérieux ne sortira de cette rencontre.

SANTÉ

Risques de blessures aux cuisses, aux bras, aux mains.



BALANCE
(23 septembre
au 23 octobre)

AFFAIRES

Beaucoup de travail vous incombera en ces trois prochains jours et malheureusement il ne faudra pas compter sur l'aide d'autrui car à ce niveau, il y a même des mésententes qui sont à craindre. Rassurez-vous car vous retirerez les mérites de votre travail par la suite. Au début de la semaine, des problèmes financiers risquent de survenir, attention à vos investissements et gardez bien votre portefeuille en sécurité car vous pourriez le perdre.

AMOUR

Sentimentalement parlant, ces trois prochains jours ne sont vraiment pas faits pour vous combler, c'est plutôt médiocre à ce niveau. Heureusement la fin de semaine vous réserve de meilleurs moments en compagnie de votre conjoint. Les âmes seules pourront trouver un compagnon idéal au cours d'une sortie, une rencontre inattendue saura vous réjouir le cœur. Un petit flirt sans trop de conséquence est à prévoir pour mardi.

SANTÉ

Les organes de la reproduction seront les plus visés.



SCORPION
(24 octobre
au 22 novembre)

AFFAIRES

Dame Chance vous favorise quelque peu cette semaine, mais quand même sachez bien investir votre avoir en vous servant de toute votre sens de la logique que l'on vous reconnaît et vous récolterez de gros profits. Au cours de la fin de semaine, vous verrez vos responsabilités accrues, tel un bon Scorpion déployez toute votre énergie afin de vous rendre très efficace, vos patrons sauront apprécier à temps voulu votre ténacité.

AMOUR

Une petite contrariété risque de venir vous affliger au cours de la soirée de mercredi, mais ce n'est que très passager et tout rentrera dans l'ordre dès jeudi. Des joies peuvent être attendues en provenance des enfants mais malgré tout un petite blessure à l'une de vos progénitures est à craindre pour vendredi. La fin de semaine se passe dans le calme et la sérénité mais ce n'est pas garanti que cet atmosphère subsiste en la journée de lundi bien au contraire.

SANTÉ

Maux de tête.



SAGITTAIRE
(23 novembre
au 21 décembre)

AFFAIRES

Une certaine stabilité à l'intérieur de votre milieu professionnel pour le moment. Une grande activité se fait sentir à l'intérieur de votre foyer et des rénovations seront entreprises. La spéculation est favorisée au cours de la fin de la semaine, et de nombreux gagnants de jeux de hasard se compteront parmi les Sagittaires. Une baisse considérable de vitalité est à craindre pour lundi d'une part et d'autre part des ennuis au travail surviendront.

AMOUR

La semaine en général sera plutôt variée à ce niveau, de bons moments vous sont assurés suivis de déceptions et à nouveau des instants enchanteurs! A vous méiez de la soirée de mercredi, le souper de vendredi, la soirée de dimanche et enfin la journée de lundi, mais les petits malaises regnants se dissipent toujours très rapidement pour laisser la place à de grandes joies. La journée de dimanche favorise les célibataires mais il faudra qu'ils se méient de certaines relations amicales.

SANTÉ

Très grande fatigue, surmenage, évitez les abus.



CAPRICORNE
(22 décembre
au 20 janvier)

AFFAIRES

L'activité est grande, les démarches nombreuses, le courrier abondant, les discussions nombreuses tout cela pour mercredi, jeudi et vendredi. Mais soyez très prudent sur les routes car des ennuis avec l'auto sont à craindre en ces mêmes jours. Par la suite, c'est surtout à l'intérieur de votre foyer que vous déploierez le plus d'énergie. Au début de la fin de la semaine, certaines personnes désireraient vous faire partager leurs spéculations mais ne vous rendez pas à leur demande.

AMOUR

Naturellement, pour les trois prochains jours, vous êtes beaucoup trop occupé par vos affaires professionnelles pour vous rendre compte et apprécier l'amour que vous donne l'être aimé, donc au cours de la fin de la semaine, sachez vous racheter en déployant à votre tour de nombreuses marques d'affection. Les parents de ce signe auront des ennuis et problèmes avec leurs enfants en la journée de lundi, surveillez leur santé de très près.

SANTÉ

Circulation sanguine mauvaise.



VERSEAU
(21 janvier
au 19 février)

AFFAIRES

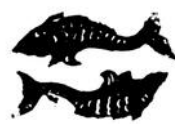
C'est le secteur financier qui vous rapportera le plus de satisfaction en ces trois prochains jours, il y aura naturellement des dépenses superflues mais heureusement les rentrées monétaires seront assez considérables. Profitez de la fin de semaine, de vos loisirs afin de mettre à date votre correspondance. Au début de la semaine, évitez toutes transactions soit par achat ou vente sinon vous deviendrez le jouet d'une fraude.

AMOUR

Une petite déception est à redouter pour la soirée de mercredi, mais en fait ce ne sera pas trop grave et dès jeudi l'harmonie sera de retour entre les "tourtereaux". Une sortie de plaisir se dessine pour la fin de semaine en compagnie de l'être aimé et aussi de vos relations amicales. Les célibataires feront de nombreuses conquêtes sentimentales. Malheureusement un aspect des plus contrariant s'éleve dans le ciel en la journée de lundi et visera votre foyer ainsi que vos parents.

SANTÉ

Attention aux enrhumements.



POISSON
(20 février
au 20 mars)

AFFAIRES

Un renouveau s'effectue en votre domaine professionnel cette semaine, mais il serait préférable pour vous de ne oint vous associer ou de vous engager trop en prenant de fortes responsabilités. Des rentrées d'argent sont à prévoir pour la journée de dimanche. Une nouvelle assez contrariante viendra vous causer quelques problèmes lundi mais grâce à l'intervention d'une tierce personne vous réussirez à tout régler dans un laps de temps assez rapide.

AMOUR

Vous attendez beaucoup de l'être aimé tout en le laissant deviner vos désirs, éventuellement vous pourriez vous voir déçu car c'est exiger énormément d'un être humain. Il serait si simple de parler en toute franchise ainsi vous seriez comblé! Au début de la semaine, des mésententes et même querelles sont à redouter entre vous et vos frères, soeurs ou voisins immédiats. Avec un peu de diplomatie vous allégeriez ces ennuis.

SANTÉ

Dangers de blessures aux mains, bras.

Médecine Naturelle Générale

JEAN CADRIN DR.

Agence de la Table Discorel unique au monde pour ce qui est d'une nouvelle thérapie de la Colonne vertébrale à votre domicile (hernie discale etc.)
Pour informations:
Tél: 886-3541

Heures de Bureau: 2 heures P.M. à 9 heures P.M. du lundi au vendredi
Rang du Rocher St-Valier (Près de la sortie 219 Route 20)

EATON

à Montmagny

composez: 248-0205

Dans le local de la

Quincaillerie **Gammacolor** & nr

119, St-Jean Pabliste Est, Montmagny 248-3743.

MARCEL FORGUES Prop. Entrepreneur Peintre.

mot croisés quebecois

problème no: 339

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
1	M	A	G	N	I	F	I	C	E	N	C	E
2	E	T			I	L				N	S	
3	U	T	I	L	E	S	A	L	E	O		
4	R	I									I	R
5	F	R	I	O	A	O	E	U	F			
6	R	A			I	V	E					T
7	I	M	T	E	R	I	M	A	I	R	E	S
8	S	C		E	R			R	S	A		
9	S	E		I	S	O	L	E	C	O	R	
10	U	S	E	R	N	U	S		U	N	I	
11	R	L	A	S	S	E		E	L	M		
12	A	M	A	N	E		S	U	R	E	T	E

HORIZONTALLEMENT

- 1- Splendeur.
- 2- Pièces rigides jouant le rôle d'entretoise entre deux pièces.
- 3- Efficaces: -- Bière.
- 4- Affluent de la Seine. -- Ceinture des Japonais. -- Infinitif.
- 5- Composition musicale à trois parties. -- Cellule résultant de la fécondation.
- 6- Radium -- Élément d'assemblage non démontable de pièces relativement minces.
- 7- Personnes qui exercent des fonctions à la place des titulaires.
- 8- Scandium -- Infinitif. -- Fit perdre la raison.
- 9- Pronom personnel. -- Sèpere. -- Dual.
- 10- Employeur. -- Sans vêtements. -- Uniforme.
- 11- Dégoutée. -- Article espagnol.
- 12- S'exhale des corps. -- Sécurité.

VERTICALEMENT

- 1- Blessure.

Attrait:

- 3- Cantatrice italienne. -- Roi d'Israël.
- 4- Ville de l'Inde. -- Royaume de l'Asie du Sud-Ouest.
- 5- Orateur grec. -- Colères. -- Pronom personnel.
- 6- Réalisas. -- Rames.
- 7- Pronom personnel. -- Eminence. -- Paroques des yeux.
- 8- Accouplements de deux pièces mécaniques.
- 9- Anc. contrée de l'Asie mineure. -- Infinitif. -- Erbium.
- 10- Dans la rose des vents. -- Petite outre.
- 11- Caesium. -- Conifère. -- Père de Jason.
- 12- Métal précieux. -- Femme du tsar.

LA DIETETIQUE CHEZ-VOUS

PAR
DENYSE HUNTER



L'ALIMENTATION DES ADOLESCENTS

Etant donné que l'adolescence constitue une catégorie assez importante quant au nombre d'individus qui la composent et que cette étape de la vie représente une poussée de croissance très rapide, les besoins nutritionnels des adolescents doivent être pris en considération. L'époque de l'adolescence exige beaucoup au point de vue nutritionnel car le métabolisme basal augmente, ce qui demande plus de calories et parce que les adolescents sont en général assez actifs. Avant de parler de l'alimentation des adolescents, je dois mentionner qu'il n'existe pas de modèle alimentaire applicable à tous les adolescents; il y a de nombreuses variations individuelles selon l'âge, le sexe, le type et la fréquence des activités physiques. Il existe différentes façons de bien s'alimenter de sorte que tous les éléments nutritifs soient fournis à l'organisme en quantité suffisante. Ceci s'applique également à toutes les catégories d'âge.

D'après les enquêtes nutritionnelles réalisées jusqu'à date, on en a déduit que les adolescents sont le groupe le plus mal nourri de la société, et que ce problème semble s'accroître chez les filles probablement à cause du souci (souvent exagéré) de leurs poids. On a déjà tenté d'expliquer ce fait en disant que les adolescents démontrent peu d'intérêt envers leur santé, ce qui fut ensuite démenti par des études comparatives prouvant le contraire. Quelles sont alors les causes de la malnutrition chez les adolescents? Les facteurs d'ordre psychologiques sont probablement les plus impliqués: la peur d'engraisser, le besoin d'indépendance... Le problème semble moins marqué chez les garçons car ils mangent généralement plus que les filles, donc ils ont plus de

chances de rencontrer leurs besoins nutritionnels.

Sans suggérer un mode trop rigide d'alimentation, on peut tout de même insister sur les nutriments les plus susceptibles de faire défaut durant l'adolescence. La plupart du temps, les besoins caloriques sont satisfaits. Les protéines sont très importantes car une déficience protéique à l'adolescence peut causer une croissance retardée, un plus grand risque d'infections et une plus grande susceptibilité à la tuberculose, quoique cette maladie soit moins fréquente de nos jours. Une portion de viande par jour, des oeufs et du fromage au moins trois fois par semaine et une quantité suffisante de lait (à peu près 4 tasses par jour) suffisent à rencontrer les besoins protéiques. Parmi les sels minéraux les plus importants, le calcium et le fer demandent une attention particulière car les carences en ces deux nutriments sont très fréquentes chez les adolescents. Avec 4 tasses de lait par jour, les besoins en calcium sont entièrement satisfaits; le calcium sert surtout à la formation des tissus osseux. Pour ceux qui boivent très peu de lait, ils peuvent compenser par du fromage et des mets à base de lait (soupes crème, sauces blanches, desserts au lait, tels que yogourt, cossardes, blanc-manger, crème glacée...). Les carences en fer se rencontrent souvent chez les adolescents, surtout chez les filles à cause des menstruations qui exigent un surplus de fer. Le foie est la meilleure source de fer, et on en retrouve en assez grande quantité dans les oeufs et les viandes (boeuf, veau, dinde). Les légumes verts contiennent aussi du fer mais il est moins bien absorbé que dans les aliments d'origine animale. Le fer sert à la formation des globules rouges du sang, au transport de l'oxygène vers les tissus,

réduisant ainsi les risques d'anémie. En ce qui concerne les vitamines, les besoins seront satisfaits en mangeant chaque jour des fruits et des légumes jaunes ou verts; les crudités sont toujours préférables car la cuisson affecte les vitamines B et C. Il n'est pas essentiel de prendre des suppléments de vitamine D si on utilise du lait enrichi en vitamine D. Pour éviter certains problèmes comme l'obésité et l'acnée, on doit faire attention aux aliments gras et aux fritures, ainsi que les aliments appelés "calories vides": boissons gazeuses, chips, chocolat, sucreries, pâtisseries... Les coutumes alimentaires à l'adolescence ont des repercussions à l'âge adulte et ces coutumes seront ensuite transmises à la génération suivante. Il est important de s'habituer le plus tôt possible à une alimentation équilibrée car plus on avance en âge, plus les habitudes alimentaires sont difficiles à changer.

St-Lazare

Le 28 septembre est décédée au Sanatorium de Ste-Germaine Mme Rose-Anna Gosselin, épouse en 1ère nocce de feu Omer Labonté et en 2e nocce de Joseph Boutin, à l'âge de 78 ans. Le service fut chanté par Mr. le curé Onézime Isabelle, la quête fut faite par MM. Viateur Gosselin et Conrad Gosselin, petits neveux. Elle laisse pour la pleurer ses enfants, gendres et brues, M. et Mme Léo Larochelle (Rosanne) Ste-Claire, M. et Mme Alyre Ruel (Madeleine) de Gramby, Philippe, Albert, Simone, M. et Mme Jean Labonté (Simone Plante) Mme Gérard Aubin (Eva) M. et Mme Roland Labonté (Marie-Ange Labrecque) M. et Mme Gérard Labonté (Simone Poliquin) M. et Mme Maurice Labonté (Donalda Lachance) M. et Mme Raymond Labonté (Georgette Bissonnette) ses frères, soeurs et belles-soeurs Mme Napoléon Fournier (Eugénie) de Ste-Hélène M. et Mme Josée Lavoie, Laura Gosselin, Mme Irène Lafamme, M. et Mme Léopold Gosselin, de Dechambeau Mme Cyrille Gosselin (Delia Bisson), Mme Pierre Gosselin (Véronique Chabot) ainsi que plusieurs neveux et nièces et plusieurs petits enfants.

Les porteurs du cercueil étaient Conrad, Claude Jacques Labonté Roger et Léandre Aubin, Simon Marceau.

réduisant ainsi les risques d'anémie. En ce qui concerne les vitamines, les besoins seront satisfaits en mangeant chaque jour des fruits et des légumes jaunes ou verts; les crudités sont toujours préférables car la cuisson affecte les vitamines B et C. Il n'est pas essentiel de prendre des suppléments de vitamine D si on utilise du lait enrichi en vitamine D.

Pour éviter certains problèmes comme l'obésité et l'acnée, on doit faire attention aux aliments gras et aux fritures, ainsi que les aliments appelés "calories vides": boissons gazeuses, chips, chocolat, sucreries, pâtisseries...

Les coutumes alimentaires à l'adolescence ont des repercussions à l'âge adulte et ces coutumes seront ensuite transmises à la génération suivante. Il est important de s'habituer le plus tôt possible à une alimentation équilibrée car plus on avance en âge, plus les habitudes alimentaires sont difficiles à changer.

Denyse Hunter
Etudiante en Diététique
et Nutrition
Université de Montréal



LEGUMES GEANTS.— M. Walter Richard, de Montmagny, alors qu'il cassait des légumes dans son petit jardin familial fut très surpris de découvrir ces gros spécimens bizarres, dimanche dernier. Il s'agit en fait d'une énorme carotte de 2 livres et demie à laquelle sont greffées deux autres carottes plus petites et d'un volumineux navet de 6 livres qui présente des infirmités. Bien qu'elle soit plus compréhensible que jamais pour les esprits scientifiques, la nature capricieuse restera toujours une source de mystère.

Remerciements de sympathie

Mme Donat Bernier ainsi que les membres de sa famille remercient sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné leur sympathie lors du décès de M. Donat Bernier, de Montmagny, soit par offrandes de messes, des tributs floraux, des visites au salon mortuaire ou par leur présence à l'église lors des funérailles qui ont eu lieu le 11 août 1975 en l'église de St-Thomas de Montmagny

GENEST ELECTRONIQUE ENR.

J.P. Journeault Prop.

Membre de la corporation des électroniciens du Québec

Vente & Service
Radio - T.V. - Stéréo
appareils électriques

82 Rue St-Thomas Montmagny

248-2909

**DU TAPIS A PLEIN PRIX,
IL Y EN A PARTOUT.
DU TAPIS A PRIX PLUS BAS,
IL Y EN A CHEZ DUMAS.**

Préart vinyl 4 rouleaux Rég \$3.95 Spéc. **\$2.50** vg. car.

10 rouleaux Rég. \$3.95 à \$4.95 Spéc. **\$3.50** vg. car.

Tapis bouclés pour chambres Rég. \$5.95 Spéc. **\$3.99** vg. car.

Tapis de cuisine à motifs Rég. \$7.95 Spéc. **\$5.95** vg. car.

Tapis semi-shag et bouclés 10 couleurs assorties Rég. \$9.95
Spéc. **\$5.95** et **\$6.95** vg. car.

**Tapis polypropylène
5 couleurs**

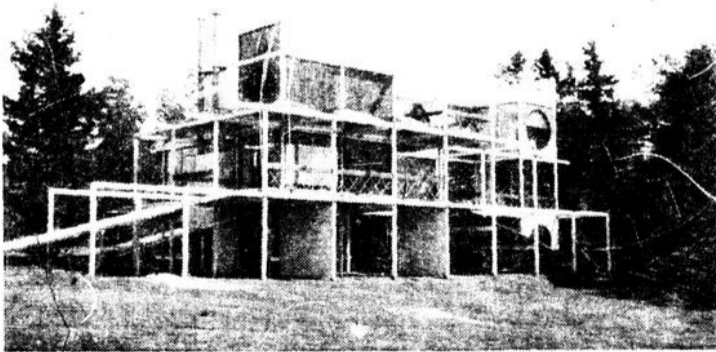
\$1.99
vg. car.

**JACQUES
DUMAS**

(Morigeau) St-François

259-7741

A VENDRE
Domaine Bombardier
St-Damase cté L'Islet



Luxueuse Résidence futuriste 13 pièces entièrement r olées.
écurie, paddock, résidence gardien, 88 arpents, décor pittoresque
Idéal pour motoneige, équitation, détente.

MORIN & ASSOCIÉS COURTIERS INC.

Jean-Yves Lessard

Jos H. Doyon

Claude Morneau

683-2103 Québec

cartes professionnelles

Notaire

NOTAIRE
Me Gaston Lemieux
CONSEILLER JURIDIQUE
192, Ave de la Gare, Montmagny. 248-1202
205, 5 e Ave L'Islet 247-5329
les mardis et samedis.

Entrepreneur

RAYMOND CARON INC.
ENTREPRENEUR
EN CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET INDUSTRIELLES
315 Est. Boul Taché — Tél.: 248-1474 — MONTMAGNY

Arpenteurs-géomètres

ARPENTEUR-GEOMETRE
Jacques Pelletier
Dépositaire d'une partie du greffe de Marc Thiboutot.
163 rue St-Louis, Montmagny
248-2091

Tél.: 856-2573
Dépositaire d'une partie du greffe de Marc Thiboutot.
Camille Bouchard
ARPENTEUR-GEOMETRE
1004, 4e Rue, La Pocatière

Podiatres

Aubert Bérubé
PODIATRE
179 rue St-Georges,
Lévis
Tél.: 833-3723; 833-0223
sur rendez-vous.

Divers

248-3930
Remèdes d'herbes
Rohmex
LOUIS GAULIN,
CONSEILLER
11 Ave Ste-Brigitte
Montmagny

Dentistes

DR GASTON LETOURNEAU
Chirurgien - Dentiste
116 Ave de la Gare
(Centre médical)
Montmagny
Tél. Bureau 248-3161
Résidence 248-1405

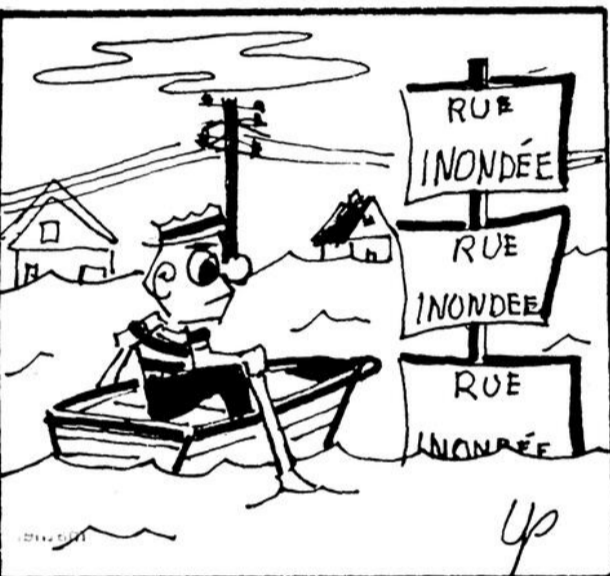
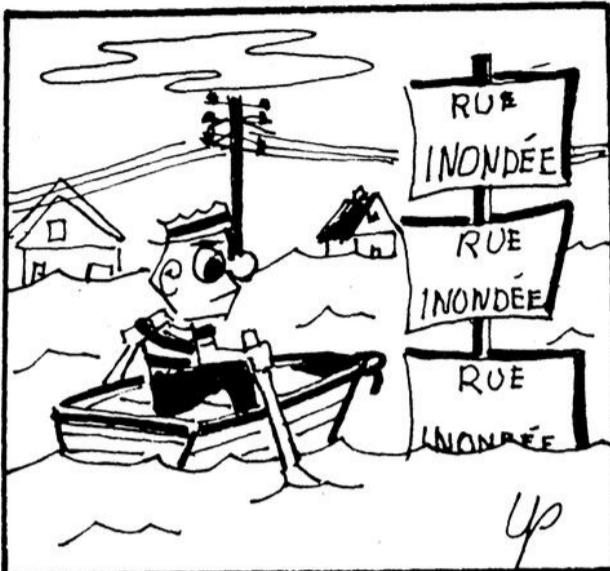
Docteurs Marc Bernard & Claude Normand
Chirurgiens Dentistes
édifice de la Caisse Populaire
Avenue de Gaspe
St-Jean Port-Joli
Tél. Bur.: 598-3394-95
sur rendez-vous seulement

Directeurs de Funérailles

Laurent NORMAND
Directeur de funérailles
SERVICE JOUR ET NUIT
d'ambulance et cobillard
Cadillac
115, rue St-Louis
Montmagny
Tél.: 248-0545

Marcel RUELIAND
Directeur de funérailles
Ambulance et cobillard
CADILLAC
SERVICE JOUR ET NUIT
Rue de la Fabrique
Montmagny
Tél.: 248-1363

le truc des 7 erreurs



Réponse dans la page des annonces classées.

Tenue de Livre

Bureau: 1, 6e rue, Montmagny, Qué. Tél: 248-2722

RAYMOND LORTIE

B.A., D.W.S.A., C.A.E.A.U.L.

Tenue de livres - Rapports d'impôt - Administration

RAPPORTS D'IMPOT

TENUE DE LIVRES

Ouvrage général de bureau

André Minville, 4, 7e rue, Montmagny
Tél.: 248-1610

Jean-Paul CLOUTIER J. Maurice CLOUTIER
B.A., L.Sc.C., Adm. A B.A., L.L.L., Notaire

Saint-Paul, Co. Montmagny, Qué.

Gaston CLOUTIER **Guy CLOUTIER**
Cloutier et Cloutier Enrg. B.A.
Assurances Gén. Administration

centre chiropratique cap st-ignace



Guy A. Paris D.C.
Denis R. Paris D.C.
Jeannot Bérubé D.C.

10 rue de l'église nord

cap 3 cap st-ignace que

GOR 1HO tel. 246-5641

Avocats

ROBERT DAVELUY
B.A., LL.L.
Avocat procureur

Edifice Allard
Rue St-Jean-Baptiste,
Montmagny

Réal Garant

AVOCAT ET PROCUREUR

Bureau
68 rue du Palais de Justice
Montmagny tél: 248-0194

Rés.: M. Garant 259-7105

Ligne directe de Québec

887-3957

MORIN et LEMIEUX

avocats

Marcel Morin
B.A., LL.L., LL.M.

Jean-Alain Lemieux
B.A., LL.L.

41, est, rue St-Jean-Baptiste,
Montmagny.

TEL.: 248-3114

Comptables

Bou langer, Fortier, Rondeau & Cie

COMPTABLES AGREES-CHARTERED ACCOUNTANTS

Maurice Boulanger C.A. Réal A. Rondeau C.A. Paul-R. Thivierge C.A.
Raymond Kirouac C.A. Gérard Beaulieu C.A. Roland Trudelle C.A.
Guy Desroches C.A. Charles Rondeau C.A. Guy Boulanger C.A.
François Gagnon C.A. André Gagnon C.A. Pierre Beaulieu C.A.

Antoine Kawa C.A. Jacques Audet C.A. Michel Beaudoin C.A.
Martin Chouinard C.A. Serge Mélançon C.A. Benoît L'Heureux C.A.
Raymond Cloutier C.A. Jacques Champagne C.A. Suzette Tremblay C.A.
Michel Denis C.A. André Roy C.A. Jocelyn Tétu C.A.
Jacques Giguère C.A. Pierre Prémont C.A.

Montmagny 1 Place de l'Eglise Tél.: 248-5777

Quebec EDIFICE LA LAURENTIENNE, 500 Est,
Grande Allée QUEBEC Tél. 418-529-9171

FERNAND BRETON, C.A.

Comptable agréé - Chartered Accountant

68, rue du Palais de Justice
Edifice Couillard (Suite 101)
MONTMAGNY, P.Q.

Bur.: 248-1232

Rés.: 248-1513

Caron, Corriveau, Renaud & Associés

COMPTABLES AGREES

Lionel Corriveau C.A. Réal Bélanger, C.A.
Gérard Lavoie, C.A. Roland Pouliot, C.A.
Régent Gagnon, C.A. Jacques Gendron, C.A.
Gaston Bérubé, C.A. Conrad Guérette, C.A.
Hughes Dion, C.A. Raymond Malenfant, C.A.
Guy Renaud, C.A. Bertrand Chouinard C.A.
Berchmans Chénard, C.A. Rémi Lemieux C.A.

Tél.: 248-1303

15, Ave St-Magloire, Montmagny, P. Qué.
Bureaux: Montmagny, Rivière-du-Loup, Matane.

Petit, Caron-Giasson & Associés

Comptables Agréés

Laurent Petit, C.A.
Jeannine Caron-Giasson, C.A.

Tél: 598-3338

ST-JEAN PORT-JOLI, CTÉ LISLET
CASE POSTALE 700

Ingénieurs conseils

DESPRES, LANDRY & ASS.

Ingénieurs conseils

Montmagny Tel.: 248-0622

Tél.: 248-3420

Dr. E. Gobeil, O.D.

DR. MARC-ANDRÉ
ST-MARTIN, O.D.
OPTOMETRISTES

Edifice Allard, app. 21-23
46 Est, St-Jean-Baptiste
Montmagny.

OPTOMETRISTES

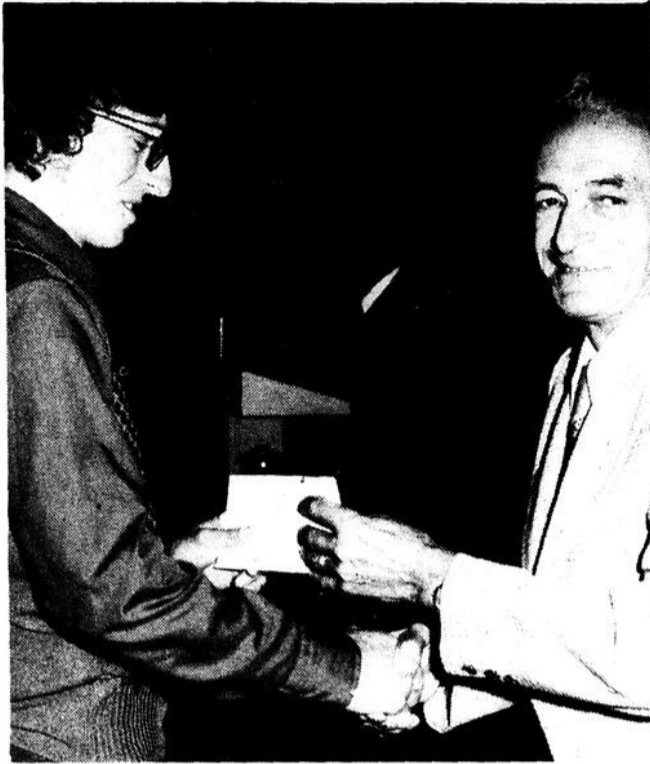
NOUVELLE
ADRESSE

Jacques Deschênes

Optométriste

1, Place de l'Eglise,
Suite 304, Montmagny
Tél: 248-2872

Le maire Jos Dumont de Tourville sollicite un 4^{ième} mandat



LES COOPERATIFS ET L'ENSEIGNANTS AGRICOLE. LES COOPERANTS, compagnie mutuelle d'assurance-vie s'intéresse à un secteur de l'enseignement qui lui apparaît être prioritaire dans l'échelle des besoins actuels. C'est ainsi, que lors de la remise des diplômes qui a eu lieu récemment à l'Institut de Technologie agricole de La Pocatière, la Compagnie a donné une bourse au montant de \$500.00 à un finissant du cours de Formation d'exploitants agricoles qui a obtenu la meilleure moyenne générale pour un bloc de cours se rapportant à la gestion agricole. Cette initiative reflète le souci de la Compagnie d'encourager les jeunes à l'agriculture. M. Jean-Marie Chamard remet ici la bourse à M. Régis Gagnon, récipiendaire.

(C.M.) Le maire de Tourville dans le comté de Montmagny-L'Islet, M. Joseph Dumont, sera candidat à la mairie pour un quatrième terme aux prochaines élections municipales du 2 novembre.

Dans un communiqué de presse où il nous fait part de sa décision de solliciter un nouveau mandat, M. Dumont précise qu'il agit de la sorte en raison de nombreuses de la part de ses concitoyens et après avoir mûrement réfléchi étant donné les projets qui demeurent en suspens et qui lui tiennent à coeur.

M. Dumont donne un aperçu des réalisations qui ont pris corps sous son règne, depuis 1967. Ainsi il relate les travaux d'égoûts et d'asphalte dans toutes les rues de la municipalité pour un montant de \$308,000 entièrement défrayé par le Gouvernement provincial, la réparation complète de la salle municipale, la municipalisation des loisirs, la formation de la Garde paroissiale, la mise sur pied d'une bibliothèque publique qui dispose aujourd'hui de plus de 2,000 volumes accessibles à la population sans aucun frais, l'ouverture de nouvelles rues et l'installation d'un service de protection-incendie efficace avec camion, poste des pompes, citernes, etc. pour un coût de \$102,000 avec un octroi du

ministère des Affaires municipales, et bien d'autres services essentiels au bien-être d'une population.

Quant aux projets en voie de réalisation dans un proche avenir, souligne le maire

de Tourville, il y a le H.L.M. pour personnes âgées, une étude de la qualité de l'eau potable et l'amélioration du système actuel des loisirs. Enfin, M. Dumont s'engage également à travailler pour

garder en place les industries existantes dans la municipalité, et à trouver les moyens d'en attirer d'autres par une politique municipale toujours aussi prudente mais plus réaliste.



Université du Québec à Rimouski

SESSION D'HIVER 1976

PROGRAMMES DE 1^{er} CYCLE
OFFERTS A TEMPS COMPLET ET A TEMPS PARTIEL

BACCALAURÉAT SPÉCIALISÉ

administration	études françaises
biologie	études françaises/géographie
biologie/administration	études françaises/histoire
biologie/chimie	géographie
biologie/géographie	géographie/administration
biologie/mathématiques	géographie/biologie
biologie/physique	géographie/histoire
chimie	géographie/mathématiques
chimie/administration	géographie/sociologie
chimie/biologie	histoire
chimie/mathématiques	histoire/études françaises
chimie/physique	histoire/géographie
mathématiques	histoire/sociologie
mathématiques/administration	théologie
mathématiques/biologie	théologie/philosophie
mathématiques/chimie	théologie/sociologie
mathématiques/physique	
physique	
physique/biologie	
physique/chimie	
physique/mathématiques	

BACCALAURÉAT SPÉCIALISÉ D'ENSEIGNEMENT

secondaire (administration)	secondaire (histoire)
secondaire (biologie)	secondaire (mathématiques)
secondaire (chimie)	secondaire (physique)
secondaire (études françaises)	secondaire (sciences religieuses)
secondaire (études anglaises)	secondaire (mathématiques)/Permama
secondaire (géographie)	

préscolaire
élémentaire
enfance inadaptée

CERTIFICAT

administration	sciences de l'éducation
sciences comptables	sciences religieuses
enseignement professionnel	animation
nursing	travail social

Date limite de présentation d'une demande d'admission:
1^{er} novembre 1975

Adresse pour obtenir un formulaire de demande d'admission:
Bureau du registraire
Service de l'admission
Université du Québec à Rimouski
300, avenue des Ursulines
Rimouski, Québec
G5L 3A1
Renseignements supplémentaires: 724-1433

Pour vivre normalement
au Québec

"Sauvons notre langue"

REDONNONS AU QUÉBEC
SON VRAI VISAGE FRANÇAIS

AIDEZ-NOUS A VOUS AIDER

DEVENEZ MEMBRE DE SOUTIEN DU
MOUVEMENT QUÉBEC FRANÇAIS

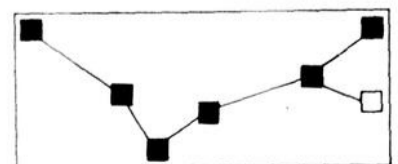
AGISSEZ MAINTENANT!
DEMAIN PEUT ÊTRE TROP TARD!
ENVOYEZ VOTRE \$2.00 AUJOURD'HUI MEME

(Peuple-Courrier)

NOM.....
ADRESSE:.....
VILLE:.....CTE:.....
CARTE DE MEMBRE.....MONTANT TOTAL:.....

Adresser le tout à: MOUVEMENT QUÉBEC FRANÇAIS
1182 boul. St-Laurent, Montréal, Qué.

LE RÉSEAU DE
L'UNIVERSITÉ DU QUÉBEC
L'Université du Québec à Rimouski
est l'une des unités
constituantes du réseau
de l'Université du Québec



-HORAIRE TV-HORAIRE TV-HORAIRE TV-

MERCREDI 15 OCTOBRE

7.00 Mire et musique
 7.09 Musique Marc Legrand C
 7.15 Dessins animés C
 8.00 Entre 8 et 9 a.m. C
 9.00 Au bout du fil C
 10.30 Pour vous Mesdames C
 1.00 Bonjour comment ça va? C
 1.30 Information santé C
 1.45 La météo C
 1.50 Les informations C
 2.00 De tout de tous C
 2.00 Les tannants C
 2.00 Cinéma: Rue aux filles
 3.30 Le sac "décolle" C
 4.00 Patofville C
 4.30 Robin fusée C
 5.00 Au pays des géants C
 5.50 Votre foyer madame C
 5.55 La météo C
 6.00 Parle, parle, jase, jase C
 7.00 Aujourd'hui le 15 octobre C
 7.30 Le ranch a Wellie C
 8.00 Les grandes productions
 9.00 Qui dit vrai? C
 10.30 Les nouvelles T.V.A. C
 11.00 La météo C
 11.05 Ciné-4. Le voyage C
 12.25 Musique Marc Legrand C
 12.31 Fin des émissions

JEUDI 16 OCTOBRE

7.00 Mire et musique
 7.24 Musique Marc Legrand C
 7.30 Dessins animés C
 8.00 Entre 8 et 9 a.m. C
 9.00 Au bout du fil C
 10.30 Pour vous Mesdames C
 1.00 Bonjour comment ça va? C

MERCREDI 15 OCTOBRE

9.10 Ouverture et horaire
 9.15 Les Oriens C
 9.30 Les 100 tours de Centour C
 9.45 En mouvement C
 10.00 You-Hou C
 9.45 En mouvement C
 10.30 Conseil-express C
 11.00 Les recettes de Juliette C
 11.30 Faucheurs de marguerites C
 12.00 Francis au pays des grands fauves C
 12.30 Les coqueluches C
 13.30 Téléjournal C
 13.35 Femme d'aujourd'hui C
 14.30 Cinéma: Ivanhoe C
 16.00 Bobino C
 16.30 Picotine C
 17.00 Vivre et survivre C
 18.00 Ce soir C
 19.00 Destination monde C
 19.30 Consommateurs avertis C
 20.00 Baseball C
 22.30 Téléjournal C
 22.50 Nouvelles du sport C
 23.00 Cinéma: Canada C
 24.30 Ciné-nuit: L'horizon C

JEUDI 16 OCTOBRE

9.10 Ouverture et horaire
 9.15 Les Oriens C
 9.30 Les 100 tours de Centour C
 9.45 En mouvement C
 10.00 Clak C
 10.15 Au jardin de Pierrôt C
 10.30 Conseil-express C
 10.15 Minute Moutoute C

CANAL 7

MERCREDI 15 OCTOBRE

9.10 O Canada C
 9.15 Les Oriens C
 9.30 Les 100 tours de Centour C
 9.45 En mouvement C
 10.00 You-Hou C
 10.15 Minute Moutoute C
 10.30 Conseil-express C
 11.00 Recettes de Juliette C
 11.30 Faucheurs de marguerites C
 12.00 Francis chez les fauves C
 12.30 Coqueluches C
 13.31 Téléjournal C
 13.36 Femmes d'aujourd'hui C
 14.31 Cinéma: Ivanhoe C
 16.00 Bobino C
 16.30 Picotine C
 17.00 L'histoire de zoo
 17.30 Quelle famille C
 18.00 Ce soir C
 18.30 Actualités C
 18.45 15 minutes avec... C
 19.00 Ranch à Wellie C
 19.30 Travail à la chaîne C
 20.01 Baseball C
 22.31 Téléjournal Nat. Int. Prov. C
 22.54 Nouvelles du sport & météo C
 23.01 Jeux Pan Américains C
 23.31 Ciné-nuit: L'horizon C

JEUDI 16 OCTOBRE

9.10 O Canada C
 9.15 Les Oriens C
 9.30 Les 100 tours de Centour C
 9.45 En mouvement C
 10.00 Clak C
 10.15 Au jardin de Pierrôt C

4

QUÉBEC CANAL 4 QUÉBEC CANAL 4 QUÉBEC QUÉBEC CANAL 4 QUÉBEC CANAL 4 QUÉBEC

11.30 Dessins animés C
 11.45 La météo C
 11.50 Les informations C
 12.00 De tout de tous C
 1.00 Les tannants C
 2.00 Cinéma: Les filles délinquantes
 3.30 Le sac "décolle" C
 4.00 Patofville C
 4.30 Cinéma: Legitime défense
 5.50 Votre foyer madame C
 5.55 La météo C
 6.00 Parle, parle, jase, jase C
 7.00 Aujourd'hui le 16 octobre C
 7.30 Kojak C
 8.30 Jeudi 8.30
 10.30 Les nouvelles T.V.A. C
 11.00 La météo C
 11.05 Ciné-4. Les pieds dans le plat
 12.41 Musique Marc Legrand C
 12.47 Fin des émissions

VENREDI 17 OCTOBRE

7.00 Mire et musique
 7.24 Musique Marc Legrand C
 7.30 Dessins animés C
 8.00 Entre 8 et 9 a.m. C
 9.00 Au bout du fil C
 10.30 Pour vous Mesdames C
 1.00 Bonjour comment ça va? C
 1.30 Dessins animés C
 11.45 La météo C

11.50 Les informations C
 12.00 De tout de tous C
 1.00 Les tannants C
 2.00 Cinéma: Crépuscule
 3.30 Le sac décolle C
 4.00 Patofville C
 4.30 Cinéma: La guerre des anges
 5.55 La météo C
 6.00 Parle, parle, jase, jase C
 7.00 Aujourd'hui le 17 octobre C
 7.30 En première. Le deuxième homme C
 9.15 Chantons bar C
 9.30 Vedettes de demain C
 10.00 Loto Perfecta C
 10.30 Les nouvelles T.V.A. C
 11.00 La météo C
 11.05 Ciné-4. Le syndicat du vice C
 12.45 Musique Marc Legrand C
 12.51 Fin des émissions

SAMEDI 18 OCTOBRE

8.30 Mire et musique
 8.54 Musique Marc Legrand C
 9.00 Denis la petite peste C
 9.30 Ciné-aventures. Le requin harponne Scotland Yard
 11.00 Perdu dans l'espace C
 12.00 De tout de tous C
 1.00 Expo science C
 1.30 Comment ça va les jeunes

2.00 Cinéma: Pourquoi dois-je mourir
 4.00 Sur le matelas C
 5.00 Voyage au fond des mers C
 5.55 Les informations C
 6.00 Monsieur Country C
 6.30 Au royaume des animaux C
 7.00 Soirée canadienne C
 8.00 A la brunante. Une fille et des fusils C
 10.00 L'aventurier C
 10.30 Les nouvelles T.V.A. C
 11.00 Ciné-4. Le crapaud masqué
 12.31 Musique Marc Legrand C
 12.37 Fin des émissions

DIMANCHE 19 OCTOBRE

8.30 Mire et musique
 8.54 Musique Marc Legrand C
 9.00 Thierry la fronde C
 9.30 L'enfant du cirque C
 10.00 Rex Humbard C
 11.00 Adèle C
 11.30 Monsieur le maire C
 12.00 West écrit C
 12.30 Organisation Camille Samson C
 12.45 Mag-dimanche C
 2.00 Le parti québécois C
 2.30 Cinéma: Le baron tzigane
 4.00 Cinéma: Au pan coupé

5.25 Les informations C
 5.30 Mode en liberté C
 6.00 Show bizz C
 7.00 Ciné-choix
 10.00 Regards sur le monde C
 10.30 Les nouvelles T.V.A. C
 11.00 La onzième heure C
 12.00 Musique Marc Legrand C
 12.06 Fin des émissions

LUNDI 20 OCTOBRE

7.00 Mire et musique
 7.09 Musique Marc Legrand C
 7.15 Dessins animés C
 8.00 Entre 8 et 9 a.m. C
 9.00 Au bout du fil C
 10.30 Pour vous Mesdames C
 11.00 Bonjour comment ça va? C
 11.30 Dessins animés C
 11.45 La météo C
 11.50 Les informations C
 12.00 De tout de tous C
 1.00 Les tannants C
 2.00 Cinéma: Quatre au music hall
 3.30 Le sac décolle C
 4.30 Cinéma: A l'est du Soudan
 5.50 Votre foyer madame C
 5.55 La météo C
 6.00 Parle, parle, jase, jase C
 7.00 Aujourd'hui le 20 octobre C
 7.30 Les Berger C
 8.00 A la canadienne C

8.30 Médecin d'aujourd'hui C
 9.30 L'univers de Yoland Guérard C
 10.30 Les nouvelles T.V.A. C
 11.00 La météo C
 11.05 Ciné-4. Mamaïa
 12.40 Musique Marc Legrand C
 12.46 Fin des émissions

MARDI 21 OCTOBRE

7.00 Mire et musique
 7.09 Musique Marc Legrand C
 7.15 Dessins animés C
 8.00 Entre 8 et 9 a.m. C
 9.00 Au bout du fil C
 10.30 Pour vous Mesdames C
 11.00 Bonjour comment ça va? C
 11.30 Dessins animés C
 11.45 La météo C
 11.50 Les informations C
 12.00 De tout de tous C
 1.00 Les tannants C
 2.00 Cinéma: Château des amants maudits
 3.30 Le sac "décolle" C
 4.30 Cinéma: Mystère de la 13e chambre
 5.50 Tirage Fantasia C
 5.55 La météo C
 6.00 Parle, parle, jase, jase C
 7.00 Aujourd'hui le 21 octobre C
 7.30 Hawaii 5-0 C
 8.30 Symphonie C
 9.00 Les arpens verts C
 9.30 Mission impossible C
 10.30 Les nouvelles T.V.A. C
 11.00 La météo C
 11.05 Dialogue C
 12.30 Musique Marc Legrand C
 12.36 Fin des émissions

11

QUEBEC CANAL 11 CANAL 11 QUEBEC CANAL QUEBEC CANAL 11 CANAL 11 QUEBEC CANAL

10.30 Conseil-express C
 11.00 Les recettes de Juliette C
 11.30 Quentin Durward C
 12.00 Skippy le kangourou C
 12.30 Les coqueluches C
 13.30 Téléjournal C
 13.35 Femme d'aujourd'hui C
 14.30 Cinéma: Les oeufs de l'autruche
 16.00 Bobino C
 16.30 La ribouldingue C
 17.00 Lassie C
 17.30 Le monde en liberté C
 18.00 Ce soir C
 19.00 Sur la côte du Pacifique C
 19.30 Le travail à la chaîne C
 20.00 Baseball C
 22.30 Téléjournal C
 22.50 Nouvelles du sport C
 23.00 Boney C
 24.00 Cinéma: Le pirate du roi C

VENREDI 17 OCTOBRE

9.10 Ouverture et horaire
 9.15 Les Oriens C
 9.30 Les 100 tours de Centour C
 9.45 En mouvement C
 10.00 Clak C
 10.15 Au jardin de Pierrôt C
 10.30 Conseil-express C
 11.00 Les recettes de Juliette C

11.30 Les animaux chez eux C
 12.00 Mini-fee C
 12.30 Les coqueluches C
 13.30 Téléjournal C
 13.35 Femme d'aujourd'hui C
 14.30 Cinéma: La loi de la prairie C
 16.00 Bobino C
 16.30 Bidule de Tarmacadam
 17.00 Dakari C
 18.00 Ce soir C
 19.00 Les Purrfeux C
 19.30 Marcus Welby M.D. C
 20.30 Hors série: Ardéchois, coeur fidèle
 21.30 Science réalité C
 22.00 Dossiers C
 22.30 Téléjournal C
 22.50 Nouvelles du sport C
 23.00 Cinéma: Nada C
 1.00 Ciné-nuit: La veuve joyeuse C

SAMEDI 18 OCTOBRE

8.55 Ouverture et horaire
 9.00 Sésame C
 9.30 Roquet belles oreilles C
 10.00 Vers l'aventure C
 10.30 Fifi Brindacier C
 11.00 Emile C
 11.30 John l'interprète C
 12.00 Les héros du samedi C

13.00 Série mondiale de baseball C
 15.30 Jeux Pan Américains C
 17.00 Bagatelle C
 18.00 Déclit C
 18.30 Téléjournal C
 18.40 Nouvelles du sport C
 18.50 Politique fédérale C
 19.00 Lise Lib C
 20.00 Soirée du hockey C
 22.30 Téléjournal C
 22.45 Nouvelles du sport C
 23.00 Cinéma: Bullitt C
 1.00 Ciné-nuit: Paris au mois d'août C

DIMANCHE 19 OCTOBRE

8.55 Ouverture et horaire
 9.00 Sésame C
 9.30 Les contes de la rive C
 9.45 L'évangile en papier C
 10.00 Jour du seigneur C
 11.00 Concerto C
 11.30 Ciné-magazine C
 12.00 La semaine verte C
 13.00 Second regard C
 14.00 Série mondiale de baseball C
 16.30 Jeux Pan Américains C
 18.00 La question C
 18.30 Téléjournal C
 18.40 Nouvelles du sport C
 18.50 Politique provinciale C

19.00 La petite patrie C
 19.30 Les beaux dimanches: Monsieur B L'histoire de zoo L'Enéide
 22.30 Téléjournal C
 22.45 Sports-dimanche C
 23.00 Ciné-club: Les Fruits amers

LUNDI 20 OCTOBRE

9.10 Ouverture et horaire
 9.15 Les Oriens C
 9.30 Les 100 tours de Centour C
 9.45 En mouvement C
 10.00 Du soleil à 5 cents C
 10.15 Au jardin de Pierrôt C
 10.30 Conseil-express C
 11.00 Les recettes de Juliette C
 11.30 Noëlle aux quatre vents
 12.00 Cher oncle Bill C
 12.30 Les coqueluches C
 13.30 Téléjournal C
 13.35 Femme d'aujourd'hui C
 14.30 Cinéma: Quitté ou double
 16.00 Bobino C
 16.30 Fanfreluche C
 17.00 Cosmos 1999 C
 18.00 Ce soir C
 19.00 Quelle famille C
 19.30 JO C
 20.00 Y'a pas d'problème C

20.30 Avec le temps C
 21.00 Télé-sélection: Columbo C
 22.30 Téléjournal C
 22.50 Nouvelles du sport C
 23.00 Un grand défi C
 24.00 Schulmeister C

MARDI 21 OCTOBRE

9.10 Ouverture et horaire
 9.15 Les Oriens C
 9.30 Les 100 tours de Centour C
 9.45 En mouvement C
 10.00 Les Chiboukis C
 10.15 Minute Moutoute C
 10.30 Conseil-express C
 11.00 Les recettes de Juliette C
 11.30 Nanny C
 12.00 Mon ami Ben C
 12.30 Les coqueluches C
 13.30 Téléjournal C
 13.35 Femme d'aujourd'hui C
 14.30 Cinéma: La parole donnée
 16.00 Bobino C
 16.30 Nic et Pic C
 17.00 Daniel Boone C
 18.00 Ce soir C
 19.00 Walt Disney C
 20.00 La p'tite semaine C
 20.30 Vedettes en direct C
 21.00 Rue des pignons C
 21.30 Le 60 C
 22.30 Téléjournal C
 17.00 Cosmos 1999 C
 18.00 Ce soir C
 19.00 Quelle famille C
 19.30 JO C
 20.00 Y'a pas d'problème C

7

RIVIERE-DU-LOUP CANAL 7 RIVIERE-DU-LOUP 7 RIVIERE-DU-LOUP CANAL 7 RIVIERE-DU-LOUP 7

11.00 Recettes de Juliette C
 11.30 Quentin Durward C
 12.00 Skippy C
 12.30 Les coqueluches C
 13.31 Téléjournal C
 13.36 Femmes d'aujourd'hui C
 14.31 Cinéma: Les oeufs de l'autruche C
 16.00 Bobino C
 16.30 La ribouldingue C
 17.00 Lassie C
 17.30 Quelle famille C
 18.00 Ce soir C
 18.30 Actualités C
 18.45 15 minutes avec... C
 19.00 Ranch à Wellie C
 19.30 Travail à la chaîne C
 20.01 Baseball C
 22.31 Téléjournal Nat. Int. Prov. C
 22.54 Nouvelles du sport & météo C
 23.01 Jeux Pan Américains C
 23.31 Boney C
 00.30 Cinéma: Le pirate du roi C

VENREDI 17 OCTOBRE

9.10 O Canada C
 9.15 Les Oriens C
 9.30 Les 100 tours de Centour C
 9.45 En mouvement C
 10.00 Clak C
 10.15 Au jardin de Pierrôt C

10.30 Conseil-express C
 11.00 Recettes de Juliette C
 11.30 Les animaux chez eux C
 12.00 Mini-fee C
 12.30 Les coqueluches C
 13.31 Téléjournal C
 13.36 Femme d'aujourd'hui C
 14.31 Cinéma: La loi de la prairie C
 16.00 Bobino C
 16.30 Bidule de Tarmacadam C
 17.00 Dakari C
 18.00 Ce soir C
 18.30 Actualités C
 18.45 15 minutes avec... C
 19.00 Les Pierrafeux C
 19.30 Destination monde C
 20.00 Symphonie C
 20.30 Hors série: Ardéchois, coeur fidèle C
 21.30 Parti québécois C
 22.00 Loto Perfecta C
 22.30 Téléjournal Nat. Int. Prov. C
 22.53 Nouvelles du sport & météo C
 23.00 Jeux Pan Américains C
 23.30 Cinéma: Nada C
 01.00 Ciné-nuit: La veuve joyeuse C

SAMEDI 18 OCTOBRE

8.55 O Canada C
 9.00 Sésame C
 9.30 Les contes de la rive C
 9.45 L'évangile en papier C
 10.00 Jour du seigneur C
 11.00 Walt Disney C
 12.00 Semaine verte C
 13.00 Baseball C
 15.30 Rex Humbard C
 16.30 A communiquer C
 17.00 Second regard C

9.30 Roquet belles oreilles C
 10.00 Joe 90 C
 10.30 Escadrille sous-marine C
 11.00 Emile C
 11.30 John l'interprète C
 12.00 Les héros du samedi C
 13.00 Baseball C
 15.30 Jeux Pan Américains C
 17.00 Sur le matelas C
 18.00 Soirée canadienne C
 19.00 Lise Lib C
 20.01 Hockey C
 22.31 Téléjournal C
 22.47 Nouvelles du sport C
 23.01 Cinéma: Bullitt C
 00.30 Ciné-nuit: Paris au mois d'août C

DIMANCHE 19 OCTOBRE

8.55 O Canada C
 9.00 Sésame C
 9.30 Les contes de la rive C
 9.45 L'évangile en papier C
 10.00 Jour du seigneur C
 11.00 Walt Disney C
 12.00 Semaine verte C
 13.00 Baseball C
 15.30 Rex Humbard C
 16.30 A communiquer C
 17.00 Second regard C

18.00 Marcus Welby M.d. C
 19.00 La p'tite patrie C
 19.31 Beaux dimanches: Monsieur B Théâtre: Histoire de zoo L'Enéide
 22.30 Téléjournal C
 22.46 Sport dimanche C
 23.00 Ciné-club: Les fruits amers C

LUNDI 13 OCTOBRE

9.10 O Canada C
 9.15 Les Oriens C
 9.30 Les 100 tours de Centour C
 9.45 En mouvement C
 10.00 Du soleil à 5 cents C
 10.15 Au jardin de Pierrôt C
 10.30 Conseil-express C
 11.00 Recettes de Juliette C
 11.30 Noëlle aux quatre vents C
 12.00 Cher oncle Bill C
 12.30 Les coqueluches C
 13.30 Bobino C
 14.00 Football C
 16.30 Fanfreluche C
 17.00 Cosmos 1999 C
 18.00 Ce soir C
 18.30 Actualités C
 18.45 15 minutes avec... C
 19.00 Les Berger C

19.30 Magazine olympique C
 20.00 Y'a pas d'problème C
 20.30 Avec le temps C
 21.00 Télé-sélection: Au nom de la femme C
 22.30 Téléjournal Nat. Int. Prov. C
 22.53 Nouvelles du sport & météo C
 23.00 Jeux Pan Américains C
 23.30 Yoland Guérard C
 00.30 Schulmeister C

MARDI 14 OCTOBRE

9.10 O Canada C
 9.15 Les Oriens C
 9.30 Les 100 tours de Centour C
 9.45 En mouvement C
 10.00 Les Chiboukis C
 10.15 Minute Moutoute C
 10.30 Conseil-express C
 11.00 Recettes de Juliette C
 11.30 Nanny C
 12.00 Mon ami Ben C
 12.30 Les coqueluches C
 13.31 Téléjournal C
 13.36 Femmes d'aujourd'hui C
 14.31 Cinéma: Mon frangin du Sénégal C
 16.00 Bobino C
 16.30 Nic et Pic C
 17.00 Daniel Boone C
 18.00 Ce soir C
 18.30 Actualités C
 18.45 15 minutes avec... C
 19.00 Médecin d'aujourd'hui C
 20.01 Baseball C
 22.31 Téléjournal C
 22.54 Nouvelles du sport & météo C
 23.01 Jeux panaméricains C
 23.31 Lawrence Welk Show C
 00.31 Lutte de l'homme pour sa survie C

Activités

de

l'Age d'or

St-Pamphile

Le 21 sept. Soirée récréative
C'est dans une ambiance de franche gaieté que s'est déroulée notre soirée soulignant les anniversaires de 17 de nos membres nés en août et septembre.

Plus de 125 personnes sont venues fraterniser et féliciter "les élus de la fête". Ceux-ci se sont vus épinglez une jolie fleur décorée de ruban aux couleurs automnales.

Diverses danses se succèdent avec beaucoup d'entrain et de beaux chants bien rendus nous ont merveilleusement égayés, en outre, ceux de M. le curé Deschênes. .. Nous lui disons un sincère merci pour sa participation et pour nous avoir honorés de sa présence.

Merci à tous nos visiteurs pour votre chaleureuse amitié et félicitations à ceux qui ont coopéré pour le succès de cette soirée laquelle se terminera par un goûter.

Il ne faudrait pas croire que ces soirées récréatives ne sont organisées que pour les membres de l'Age d'Or... au contraire tous seront toujours fort bienvenus. Un auteur éminent a dit: "Chacun a quelque chose à partager avec autrui: ou richesse ou expérience ou habileté ou talent ou présence affective".

DIVERS VOYAGES

Au début de l'été un nombre imposant de membres ont profité de l'excursion organisée pour visiter les Maritimes. Chaque province a son cachet particulier; tous ont été impressionnés par les panoramas sensationnels de ce beau coin de notre pays.

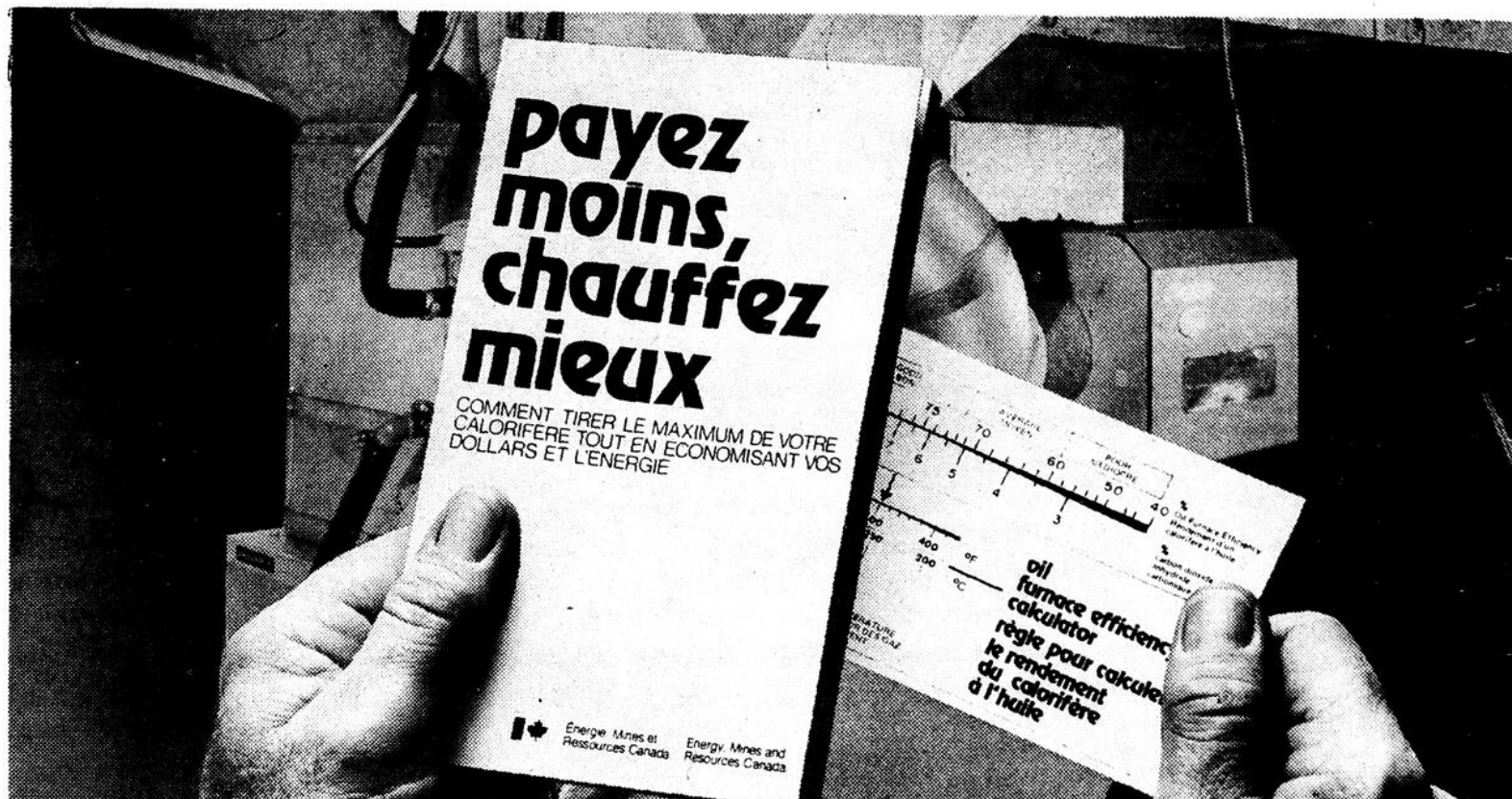
Le merveilleux voyage à Niagara et la croisière à travers les Mille Îles ne furent pas sans charme. La visite de l'Expo de Toronto a été très enrichissante pour chacun.

Plusieurs aussi ont séjourné dans les Colonies Américaines à la découverte de nouveaux paysages de nouveaux amusements.

La Côte Nord a ses sites pittoresques: Manic et Sept-Îles ont vivement intéressé les voyageurs.

Le 22 août, un pèlerinage au sanctuaire champêtre de N. D. de Fatima permit à chacun de ressourcer sa dévotion. A cette occasion, nous avons visité le Foyer Thérèse Martin à Rivière Ouelle, où un accueil chaleureux nous attendait.

Enfin, le 15 sept. plusieurs membres de l'Age d'Or se dirigèrent vers le Lac Bouchette et le Lac St-Jean, deux autres endroits panoramiques. Tous sont enchantés de ces excursions bénéfiques et remercient sincèrement les organisatrices. Hélène Chouinard, sec. arch.



Utilisez cette règle pour calculer le rendement de votre calorifère à l'huile ou au gaz. Quant au livre, il vous explique ce que vous et le préposé à l'entretien devez faire pour économiser combustible et dollars. Pour recevoir les deux gratuitement, envoyez le coupon ci-dessous.

Chauffez bien, mais ne brûlez pas vos dollars inutilement!

Pour cet hiver, faites bien vérifier votre calorifère (communément appelé "fournaise"): vous aurez plus chaud et paierez moins! Vous pourrez diminuer votre facture d'huile de chauffage de 25% et, par la même occasion, économiser l'énergie du pays!

À Au Canada, nous gaspillons plus d'énergie que ce que certains pays consomment au total! Si nous continuons à ce rythme, nous allons vite nous retrouver à sec. Pourtant, de petits efforts dès maintenant nous mettraient à l'abri de restrictions sévères et obligatoires d'ici peu.

Chaque fois que vous dépensez \$100 en énergie dans votre maison, plus de la moitié de cette somme va au compte de chauffage. Il serait temps que vous disiez deux mots à votre calorifère!

1

Vérifiez le rendement de votre calorifère à l'huile

Comment savoir si votre appareil fonctionne efficacement?

Regardez la couleur de la flamme: ouvrez le petit clapet situé sur le devant de l'appareil. Vous voyez la flamme? Si de la fumée noire s'en dégage, c'est que votre brûleur a besoin d'une mise au point. Faites venir le préposé à l'entretien.

Voyez s'il y a de la suie: arrêtez le calorifère et examinez l'intérieur avec une lampe de poche. Trop de suie accumulée? Appelez le préposé à l'entretien.

Vérifiez la soupape barométrique: c'est un clapet mobile qui se trouve entre le calorifère et la cheminée. Il s'ouvre et se ferme quand le vent souffle et quand le calorifère s'arrête ou se met en marche. S'il reste collé, vous brûlez de l'huile pour rien.

2

Appelez le préposé à l'entretien deux fois par an

Une vérification complète de votre calorifère en été et au milieu de l'hiver peut diminuer le montant de votre facture d'huile de chauffage de 25%. (Dans le cas d'un appareil au gaz, une vérification par an suffit.)

Et sachez que pour faire du bon travail, le préposé à l'entretien devra passer environ deux heures. Il lui faudra enlever toute la suie de la chambre à combustion, des conduites d'air et de chaleur; vérifier la température à la base de la cheminée; si nécessaire, essayer un gicleur de 10 à 20% plus petit (ou, tout au moins, le plus petit gicleur recommandé par le manufacturier).

Si vous payez une inspection complète du calorifère et du système de chauffage, assurez-vous que le travail est fait correctement.

Le livre gratuit "Payez moins, chauffez mieux!" explique ce que vous et le préposé à l'entretien devez faire pour économiser dollars et huile de chauffage.

(Voir le coupon ci-dessous.) Vous y trouverez une liste complète des points à vérifier, ainsi qu'une règle pour calculer le rendement de votre système de chauffage.

3

Baissez le thermostat

En baissant votre thermostat de 72 à 68°F, vous économiserez jusqu'à 10%. Si tout le monde fait comme vous, ces petits 10% représenteront en un an une économie de 8 millions de barils d'huile et de 24 millions de pieds cubes de gaz naturel.

Faut pas se brûler. Ménageons notre énergie!

Nous ne pouvons plus continuer à gaspiller notre

énergie comme nous le faisons. Nos réserves ont des limites très précises. D'ailleurs voici deux faits:

- Au rythme où nous consommons notre énergie, il nous en faudra deux fois plus d'ici 12 ans.
- Exploiter de nouvelles sources nous coûtera quelque 110 milliards d'ici 10 ans... soit un investissement de \$20,000 par famille!

Nous n'avons plus le choix. Il y va de notre avenir

Aidez-vous! Consultez notre documentation gratuite!

VOICI DEUX LIVRES GRATUITS pour vous aider à économiser argent et énergie. Pour les recevoir, envoyez le coupon ci-dessous.

1. "Payez moins, chauffez mieux!" vous montre comment réduire les frais de chauffage en faisant faire une inspection complète de votre calorifère. Il explique ce que vous pouvez faire et ce que le préposé à l'entretien doit faire.

2. "100 façons d'économiser chez soi énergie et dollars" est un livre de 160 pages, dont 80 traitent de la façon la plus économique et la plus efficace de chauffer votre maison.

Veillez me faire parvenir le livre gratuit

"Payez moins, chauffez mieux"



Nom _____

Adresse _____

Province _____

Code postal _____

Adressez ce coupon à: "Chauffez mieux" C.P. 2010, Weston, Ontario M9N 3R4

Veillez me faire parvenir le livre gratuit

"100 façons d'économiser chez soi énergie et dollars"



Nom _____

Adresse _____

Province _____

Code postal _____

Adressez ce coupon à: "100 façons d'économiser" C.P. 3500, Bureau "C" Ottawa K1Y 4G1



Énergie, Mines et Ressources Canada

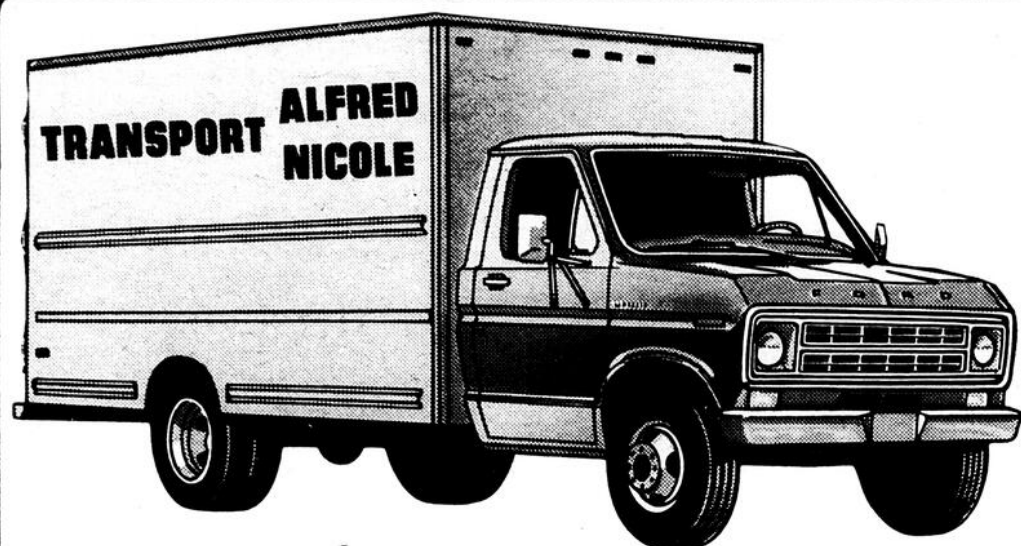
Bureau de la conservation de l'énergie

L'Hon. Alastair Gillespie
Ministre

Energy, Mines and Resources Canada

Office of Energy Conservation

Hon. Alastair Gillespie
Minister



RESIDENTS DE
MONTMAGNY, BERTHIER,
NOTRE-DAME-DU-ROSAIRE,
ST-FRANCOIS, ST-PIERRE

NOUS SOMMES A VOTRE SERVICE
pour le transport général entre Québec et vos localités

TRANSPORT ALFRED NICOLE

OPERE PAR CARON ET FILS TRANSPORT


NOUS SOMMES TOUT PRES: **248-2244**



HONNEUR

FORD

MERCURY



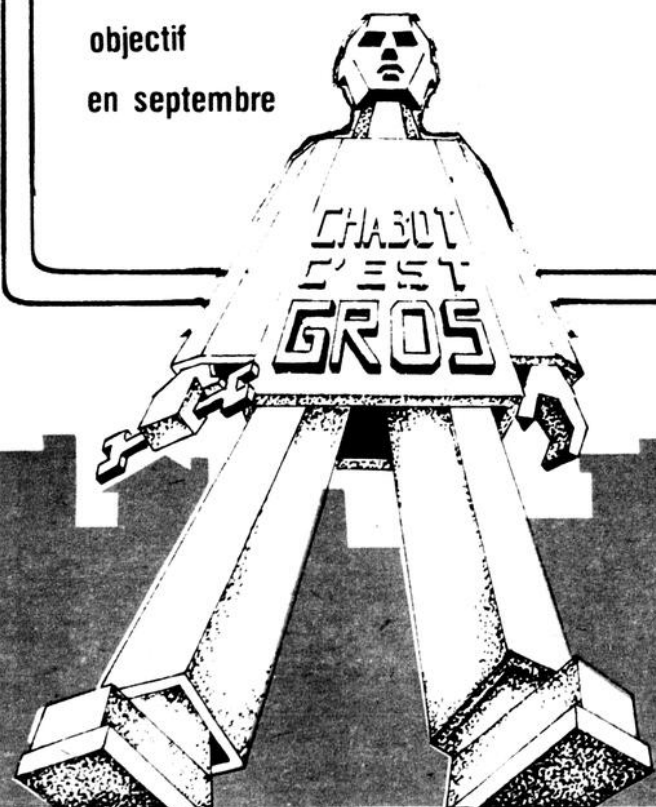
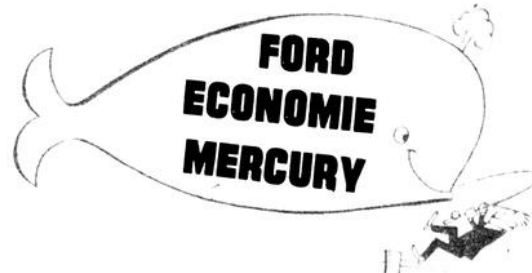
Denis Aubé
Automobile

Félicitations à Denis qui
a atteint 100% de son
objectif
en septembre

Viens voir nos modèles 1976
Près de 50 modèles sont disponibles
pour livraison immédiate



Tu veux économiser d'avantage? Dépêche-toi!
Il nous reste quelques
modèles 1975



CHABOT AUTO INC.
MONTMAGNY QUE.
LE CENTRE DU CANYON

CORTE 232,
CHEMIN DES POIRIER,
MONTMAGNY
248-0612